

tm

14

Tremblay magazine • décembre 2025

Joyeuses Fêtes



**COMBUSTIBLE
et CHAUFFAGE**

JANY
CHARBON - FUEL - GAZ

Livraison rapide
au volucompteur

Service dépannage
Entretien - Ramonage

Païement du fuel sur **12** mois

01 48 60 63 34

1, place Jean-Jaurès - 93290 Tremblay-en-France

TRADI-BAT

**Bonnes
fêtes de fin
d'année !**

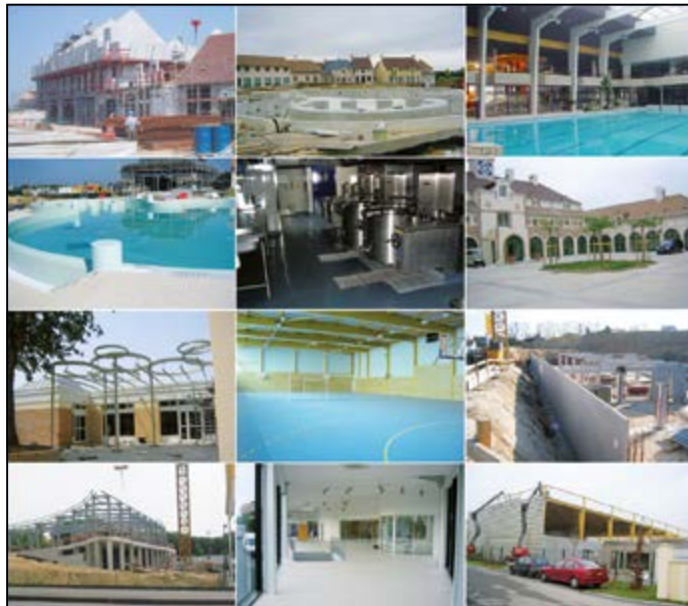
Maçonnerie générale - Salle de bain - Couverture
Carrelage - Plomberie
Assainissement
Isolation par l'extérieur

01 64 27 56 26

27 rue de Verdun
77290 MITRY-MORY

06 17 96 31 07
tradi.bat@orange.fr

QUALIBAT



Travaux neufs et entretien pour collectivités et industriels
Département : cloisons amovibles - plafond suspendu - menuiserie

SDC

24, rue des Postillons
93200 SAINT-DENIS
Tél : 01 48 27 26 44
secretariat.sdc@sdcs93.fr

MAÇONNERIE • GROS ŒUVRE
ENTREPRISE GÉNÉRALE
SAINT-DENIS CONSTRUCTION

Qualification professionnelle
QUALIBAT 2113 - 2142 - 4112 ****

**Vous souhaitez vendre votre maison
ou votre appartement à
Tremblay-en-France ?
Contactez moi !**

Plus de **160** familles accompagnées !
Ils m'ont fait confiance
Pourquoi pas vous ?

**Diagnostics
Remboursés***

retrouvez mon
site internet



Harmonie Neau
06 65 15 27 02

Mandataire indépendant en immobilier, Agent commercial de la SAS I@D
France immatriculé au RSAC de Bobigny sous le numéro 904978848
(sans détention de fonds), titulaire de la carte de démarchage immobilier pour le compte de la société I@D France SAS
*remboursement à l'acte authentique

PFT
Pompes Funèbres de Tremblay

Karine LE PARC-MOREL

Depuis **25 ans** à vos côtés à Tremblay-en-France,
Karine LE PARC-MOREL vous reçoit aux « **Pompes Funèbres de Tremblay** »
situées 16, av. Pasteur, entre la Société Générale
et La Poste, pour vous accueillir et vous conseiller.
À vos côtés, elle organisera les obsèques de vos proches
dans les meilleures conditions en vous offrant des prestations de qualité.

**ESPACE POMPES FUNÈBRES
ESPACE MARBRERIE
ESPACE FLORAL**

Devis gratuit et facilités de paiement
Permanence téléphonique **24h/24**
01 48 61 17 72 ou **06 80 23 11 69**
16, avenue Pasteur 93290 Tremblay-en-France
pompesfunbresdetremblay@orange.fr
www.pompes-funbres-tremblay.fr

Prêt à plonger !



Cormoran sur sa branche, avant de fondre sur un poisson dans le canal de l'Ourcq, en octobre dernier.

© Olivier Roy



22

ARRÊT SUR IMAGES P. 7

VIVRE À TREMBLAY
UN NOUVEAU RESTAURANT SCOLAIRE
PRÊT POUR JANVIER P. 13

CULTURE
LE NECTAR DU BLUES À L'ODÉON P. 16

TREMBLAY VILLE VERTE P. 20

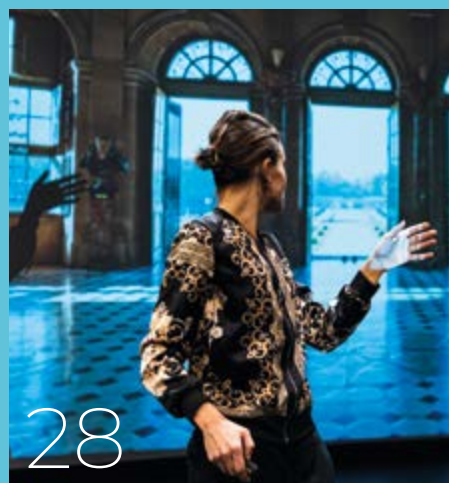
ZOOM
GRANDIR ENSEMBLE P. 22



26

RENCONTRE
ABDOURAHMANE SEBIANE,
LE FREESTYLE POUR PASSION P. 26

CRÉDITS PHOTOS
DE CE NUMÉRO
Jamel Balhi,
Antoine Bréard,
Guillaume Clément,
Amélie Laurin,
Venushan
Panchanayagam,
Mad-scaled,
Nioniba,
Olivier Roy,
François Stemmer,
Ward Kmem Tabet
Fernanda Tafner,
Jean-Luc Vallet
Thierry Wakx.



28

SPORT
LE VÉLO À SIX ROUES P. 30



30

EXPRESSIONS POLITIQUES
P. 34



tm

Édité par la ville de Tremblay-en-France

Directeur de la publication :
Jean-Claude Foye

Standard de l'hôtel de ville :
01 49 63 71 35

Administration et rédaction :
01 80 62 92 33

Rédacteur en chef :
Valère Staraselski

Journalistes :
Pierre Grivot, Aurélie Lamercrie

Ont collaboré à ce numéro :
Christophe Audebrand,
Stéphanie Barzasi, Antoine Bréard,
Frédéric Lombard, Najat Mabchour,
Loïc Magnolon, François Milan, Olivier Roy,
Isabelle Saget, Koumba Timera

Ce mois-ci en couverture :
Le sapin illuminé au parc
©Jean-Luc Vallet

Conception graphique :
Vincent Treppoz

Réalisation graphique :
Corinne Cambour, Bernard Dumas,
Christophe Semerak

Impression :
PSD

Publicité :
HSP Publicité / 01 55 69 31 00 / 06 31 28 45 33

Distribution :
ISA Plus / 01 43 84 41 41

ISSN : 306-1036

Retrouvez-nous sur
www.tremblay-en-france.fr
ou sur



En vertu de l'article L52-1 du code électoral,
l'éditorial est retiré de la publication.

« Si une hirondelle ne fait pas le printemps,
le bonhomme de neige fait bien l'hiver ! »



Théâtre
Louis
Aragon

VEN
9 JAN
20H30

COMMENCEZ L'ANNÉE AVEC

LABESS

UN CONCERT GIPSY-CHAÂBI
PLEIN D'ÉNERGIE !

theatrelouisaragon.fr 01 49 63 70 58

Scène conventionnée d'intérêt national Art et création - danse
Esplanade des Droits de l'Homme - 93290 Tremblay-en-France

Tremblay-en-France

seine-saint-denis
LE DÉPARTEMENT

Région
île de France

PRÉFET
DE LA RÉGION
D'ÎLE-DE-FRANCE
*Liberté
Égalité
Fraternité*

Prenez
vos places !



UNE CAPSULE TEMPORELLE POUR LES ENFANTS DE DEMAIN

arrêt sur images



6 novembre

Rendez-vous en 2050 ! L'école Simone-Veil a procédé à une action symbole d'espoir et de transmission entre générations à l'aide d'une capsule temporelle, enterrée lors de cette journée de novembre. Trois mois plus tôt, le jour de l'inauguration de l'établissement, les enfants avaient écrit des messages et réalisé des dessins sur le thème de la paix. Les documents ont été placés dans une capsule hermétique en acier inoxydable. Elle a été enterrée dans le premier patio de l'école, par le directeur de l'établissement Guillaume Deniau, entouré des élèves de l'école. Cette capsule devra être déterrée le 3 septembre 2050, par les enfants de demain... et ceux d'aujourd'hui devenus grands !

12 NOVEMBRE

De nouveaux diplômés

C'est avec fierté que les étudiants de l'AFORP ont reçu leur diplôme lors d'une cérémonie organisée à l'espace Jean-Ferrat, en présence des enseignants et du maire François Asensi. L'AFORP, leader régional de la formation aux métiers de l'industrie et du numérique, est installée depuis 2021 à Tremblay-en-France (Paris Nord 2).



©W.K.T.

11 NOVEMBRE

Commémorer l'Armistice du 11 novembre 1918

La mémoire et le recueillement étaient à l'ordre du jour de la commémoration du 107^e anniversaire de l'Armistice du 11 novembre 1918, en présence des élus, des organisations d'anciens combattants et du Souvenir français. À cette occasion, la municipalité a remis des diplômes d'honneur aux élèves des écoles Eugénie-Cotton et Pierre-Brossolette, du collège Pierre-de-Ronsard et du lycée Léonard-de-Vinci, ainsi qu'aux élèves du conservatoire municipal. Le maire de Tremblay a pour sa part été décoré de la médaille de vermeil avec bélière du Souvenir Français.



©C.C.

8 NOVEMBRE

Le nouveau terrain synthétique à l'honneur

Réalisé par la Ville l'été dernier, le nouveau terrain synthétique n°1 a été inauguré, au cœur du parc des sports Georges-Prudhomme, en présence de nombreux enfants du Tremblay Football Club et de l'École citoyenne et sportive. Ce gazon artificiel de nouvelle génération permet d'améliorer le confort et les conditions de jeu, tout en respectant de nouveaux critères environnementaux.



©A.B.



4 NOVEMBRE

Des synergies pour bien vieillir

Tout était réuni pour favoriser les échanges lors de cette rencontre interprofessionnelle organisée par le Centre communal d'action sociale (CCAS) de Tremblay-en-France à l'espace Jean-Ferrat. Dans le cadre de l'initiative «Bien vieillir à domicile», cet événement avait pour vocation de susciter une dynamique collective entre l'ensemble des professionnels en lien, de près ou de loin, avec les seniors en besoin d'accompagnement : CCAS, Pôle municipal de santé, pompiers, mandataires juridiques, équipes spécialisées Alzheimer, aides aux aidants, et bien d'autres.



1^{ER} NOVEMBRE

Des médaillés tremblaysiens sur les tatamis

Près de 240 combattants se sont retrouvés au gymnase Toussaint-Louverture à l'occasion des championnats départementaux de taekwondo, sous le regard expert de Gwladys Épangue, taekwondoïste française, médaillée de bronze olympique en 2008. Cette compétition a réussi au TAC taekwondo, puisque ses licenciés ont remporté pas moins de 36 médailles d'or, 22 en argent et 9 en bronze, faisant du club tremblaysien le meilleur du département pour la 17^e année consécutive !



30 OCTOBRE

Cap sur la Vendée et le cinéma Jacques-Tati

C'est une belle aventure qui s'est clôturée au cinéma Jacques-Tati ! La salle tremblaysienne a accueilli des adolescents du centre social Louise-Michel/Mikado, accompagnés de leurs parents, lors de la projection du film *Cap sur la Vendée*. Ce documentaire retrace leur séjour réalisé en août dernier, où ils ont parcouru 230 km à vélo, à la découverte de Saint-Hilaire-de-Riez, Notre-Dame-de-Monts et de l'île de Noirmoutier. Ce séjour a été notamment financé par la CAF dans le cadre du dispositif Innov'Jeunes. Cette soirée a été un beau moment de partage entre familles, adhérents du centre social et services partenaires de la Ville.



30 OCTOBRE

À la découverte de la ferme et du bien-manger

Place à la nature lors de la visite de la Ferme des Prés par une trentaine d'enfants tremblaysiens des accueils de loisirs. À l'initiative du service restauration accompagné par Tables Communes, cette journée riche en découvertes leur a permis de participer à des ateliers autour des fruits et légumes de saison, du bien-être animal, des différentes labélisations. D'autres animations portaient sur les graines et leur développement.



©A.L.

24 OCTOBRE

Prévenir la santé des jeunes

L'Office municipal de la jeunesse tremblaysienne (OMJT) proposait un rendez-vous thématique à l'occasion de ses 10 ans d'existence. Près de 80 jeunes ont ainsi participé à une rencontre organisée par l'espace Angela Davis autour de la santé. Ils ont pu échanger avec des professionnels de santé – Pôle municipal de santé, psychologue, médecin – ainsi qu'avec des élus tremblaysiens. Les discussions ont porté sur le bien-être, l'isolement, l'accès aux soins ou encore les maladies comme le cancer, qui touche aussi les jeunes.



©G.C.

23 OCTOBRE

Tous sur la piste contre le cancer du sein

Danser pour une bonne cause, tel était l'objectif de ce Bal rose, proposé par le service du développement des loisirs seniors de Tremblay. Plus de 110 retraités ont répondu présent à ce rendez-vous festif, qui faisait écho au mois de sensibilisation au dépistage du cancer du sein. Les participants ont pu relayer ce message essentiel de prévention tandis que la recette de l'après-midi a été versée à l'association Horizon Cancer.



©O.R.

La magie des fêtes opère à Tremblay

Dès le mois de décembre, la Ville s'anime à l'occasion des fêtes de fin d'année.

Au programme : illuminations, animations dans le parc et dans les artères commerciales...

Dès la nuit tombée, les rues de Tremblay-en-France et le parc du centre-ville se parent de milles couleurs grâce aux éclairages festifs mis en place en cette période des fêtes. Depuis le 29 novembre, les habitants peuvent admirer ces illuminations et ont profité également du marché de Noël et de ses stands bien garnis.

D'autres animations sont prévues le samedi 13 décembre de 14h à 18h dans le parc. Le public sera invité à participer par exemple à la confection de cartes, à un atelier maquillage, à la fabrication d'un anneau de jeux en calendrier de l'Avent ou à découvrir « Le village de l'ours blanc » et « le manège des traîneaux volants ». Et n'oubliez pas d'immortaliser votre rencontre avec le père Noël qui sera présent durant tout l'après-midi.

Les Tremblaysiens découvriront également le plaisir des jeux d'hiver avec du biathlon, du curling, une piste de ski de fond (à partir de 5 ans), un challenge montagne et du fun board. Les élèves du conservatoire assureront l'ambiance musicale dès 16h.

Les plus gourmands auront l'occasion de



déguster des chocolats chauds, des barbes à papa, du pop-corn ou une Disco soupe

dans des espaces de restauration.

● A.L.

Des commerces en habits de fête !



Vous cherchez des idées de cadeaux ou des ingrédients pour vos menus de réveillon ? N'hésitez pas à faire vos achats chez les commerçants tremblaysiens pour soutenir le commerce de proximité en cette période de fin d'année. Les artères commerciales vont s'animer avec l'association Entreprendre à Tremblay

(EAT), qui donne rendez-vous dans différents quartiers de la ville chaque mercredi de décembre, de 14h à 17h. Un stand prévoyant une animation festive invitera le public à déguster du chocolat chaud ou à rencontrer le père Noël et des lutins avec des friandises. Il sera présent le 3 décembre sur l'esplanade des Droits-de-l'homme (Centre-ville) ; le 10 décembre au 87 avenue Barbusse (Cottages) ; le 17 décembre place du Bicentenaire de la Révolution française, devant l'Odéon (Vert-Galant) ; le 24 décembre au 2 rue de la mairie (Vieux-pays). Ces animations se poursuivront en janvier avec le lancement d'offres promotionnelles (voir p. 18) et autres gestes commerciaux chez des commerçants adhérents de l'EAT.

DES FRUITS DE MER À DEUX PAS DE CHEZ VOUS

Des stands de poissonnerie, gérés par Mme Baudin avec ses salariés, s'installeront sur deux sites situés au 79 avenue Barbusse (Cottages) et au 45 avenue Pasteur (Vert-Galant) tous les samedis et dimanches de décembre de 9h30 à 13h et de 15h à 18h. Les amateurs de fruits de mer pourront y acheter huîtres, crevettes, moules... Des plateaux de fruits de mer seront disponibles sur commande.

Commandes auprès de Mme Baudin
au 06 20 44 03 65

BIENVENUE AUX NOUVEAUX COMMERCES

Trois nouveaux commerces ouvrent leurs portes à Tremblay. De la cordonnerie modernisée au Vert-Galant à la boulangerie artisanale du Vieux-Pays, en passant par un atelier vélo engagé, ces initiatives donnent une nouvelle dynamique à la vie locale.

● P. G.



Aurore Zakryenski redonne vie à la cordonnerie-serrurerie du Vert-Galant

Après la création d'un premier magasin multiservice, Cours de La République, qu'elle avait dû céder à regret, l'envie d'entreprendre d'Aurore Zakryenski ne l'a jamais quittée. La disparition soudaine de l'ancien gérant de la cordonnerie-serrurerie-maroquinerie de l'avenue Pasteur a été un déclic : « Cette activité manquait près de la gare ».

Soutenue par le service municipal de l'Attractivité et du Développement local, Aurore a négocié plus d'un an pour obtenir le bail du local. Elle y a investi 30 000 € pour tout remettre aux normes et moderniser la devanture. « Je suis heureuse de faire perdurer l'activité de M. Yuos Vun, tout en apportant ma touche personnelle ! »

Décembre marquera le lancement du magasin. Une période idéale, souligne-t-elle, grâce aux ventes de maroquinerie et de petits articles cadeaux. Le commerce proposera aussi de la serrurerie, du dépannage, des copies et de la programmation de clés de voiture, des plaques d'immatriculation et des tampons. Son objectif : fidéliser rapidement la clientèle d'un quartier en pleine reconquête commerciale.

À l'approche de l'inauguration officielle du 11 décembre à 11h, Aurore adresse un message simple : « Merci pour votre accueil ! J'ai hâte d'offrir un service de proximité de qualité au Vert-Galant ».

Cordonnerie-Serrurerie Pasteur, 25 avenue Pasteur (06 05 60 60 31)



Fix my trott : un nouveau souffle pour le commerce local et la jeunesse

L'Office municipal de la jeunesse tremblaysienne (OMJT) salue l'arrivée d'un nouveau commerçant « Fix my trott » au Vert-Galant qui pourra développer les actions de l'association menées autour de la pratique du vélo. Cet atelier de vente et réparation de vélos et trottinettes électriques est ouvert par Wilfried Achy. L'inauguration aura lieu jeudi 4 décembre à 11h, au 39 avenue Pasteur. Soutenu par la Ville et par Paris Terres d'Envol, ce commerce vient compléter utilement l'offre locale. Pour marquer son attachement au territoire et à l'artisanat, l'OMJT fera réviser ses 12 vélos sur place et associera le magasin à ses actions « Vélo école », « Mai à vélo », « Angela Ride », via des braderies et animations autour de la pratique cycliste.

Fix my trott, 39 avenue Pasteur (09 81 55 56 94)



« Au Petit Pain » s'installe au Vieux-Pays

Une nouvelle adresse gourmande, Au petit pain, ouvrira ses portes le 19 décembre au cœur du Vieux-Pays. Cette boulangerie-pâtisserie, située 10 route de Roissy, promet de ravir les habitants avec des produits 100 % faits maison, loin de toute production industrielle. Au menu : pains croustillants, viennoiseries dorées et pâtisseries gourmandes, élaborés dans la plus pure tradition française. L'établissement proposera aussi un service traiteur avec des plats à emporter tels que des salades composées, des pâtes bolognaises ou carbonara, pour une pause déjeuner savoureuse. Un nouveau lieu convivial où authenticité et savoir-faire artisanal seront à l'honneur.

Au petit pain, 10 route de Roissy (01 41 51 16 57)

Un nouveau restaurant scolaire prêt pour janvier

Le chantier du futur restaurant scolaire Honoré-de-Balzac - Jean-Dubief s'accélère. Entre finitions intérieures et aménagements extérieurs, le site se prépare à accueillir les élèves début janvier 2026.

Alors que le plancher chauffant des salles de restauration termine sa phase de séchage, l'ensemble des corps d'état s'affaire pour respecter le calendrier de livraison.

À l'intérieur, les réseaux électriques et de ventilation sont désormais entièrement installés, permettant l'enchaînement des travaux de second œuvre malgré un bâtiment pas encore totalement hors d'air. En novembre, le chantier a vu progresser la pose du carrelage, de la faïence, des appareils sanitaires et des menuiseries extérieures. Les faux-plafonds, l'installation complète de la ventilation ainsi que les premiers travaux de peinture et de sols souples sont également engagés.

L'une des dernières opérations majeures concernera la pose du mobilier de cuisine : récupéré en partie dans l'ancien réfectoire pendant les vacances de fin d'année, il devra être mis en service afin que le personnel puisse prendre ses marques avant la rentrée. L'habillage de façade doit s'achever ce mois-ci.

Les extérieurs en préparation

À l'extérieur, dès janvier, une remise en état provisoire des abords garantira un accès sécurisé. Suivront, tout au long de 2026, l'aménagement du pourtour du nouveau réfectoire, la création du parvis, la réfection de la rue Balzac (entre les rues Berlioz et Bizet), l'ouverture d'une nouvelle rue scolaire et la livraison progressive des cours oasis pour la maternelle Balzac et l'élémentaire Dubief, avant la démolition de l'ancien restaurant en juin.

● PIERRE GRIVOT



LE CHIFFRE

300

C'est le nombre de places au sein du nouveau restaurant scolaire dont 70 pour la maternelle, 220 en élémentaire ainsi que 20 pour les enseignants.



© O.R.

Devant le restaurant scolaire, trois nouvelles tables de pique-nique, une fontaine à eau et des espaces verts plantés offriront dès janvier un lieu convivial et agréable.

TRAVAUX EN COURS : CE QU'IL FAUT RETENIR

Au Vieux-Pays, la requalification de la ruelle de la Boulangerie se poursuit entre la place éponyme et la rue du Cimetière, avec la rénovation des revêtements pour un cheminement piétons/cycles. L'opération doit s'achever fin décembre.

À l'impasse de La Poste, l'enfouissement des réseaux par le SIGIEF précède la future réfection de la voirie.

Chemin des Voyeux, les travaux principaux sont terminés : enrobés et marquages ont été réalisés mi-novembre, suivis de plantations d'arbres et de la pose de mobilier urbain fin décembre. Cette liaison douce qui améliore le maillage des pistes cyclables au nord de Tremblay en direction de la plateforme aéroportuaire sera finalisée fin 2025 (coût : 385 520 € dont 115 656 € de subventions de la MGP).

Rue d'Artois (Vert-Galant), le bassin de rétention financé par Paris Terres d'Envol et la commune a été livré fin novembre. Enfin, les bâtiments communaux bénéficient de travaux ciblés depuis fin novembre : acrotères et sécurisation des façades à l'école élémentaire Cotton, renforcement des projecteurs des courts de tennis et remplacement des luminaires du dojo Jacquart, reconstruction du mur de la cité artisanale Cuypers.

● P.G.

Les représentants des parents d'élèves, acteurs de la communauté éducative



Les parents d'élèves élus étaient invités à l'hôtel de ville le 14 novembre dernier.

Élus en octobre dernier, 342 représentants de parents d'élèves vont contribuer activement à la vie des établissements scolaires tremblaysiens durant cette année scolaire.

À l'hôtel de ville, les parents d'élèves étaient nombreux le 14 novembre dernier dans la salle du conseil municipal pour une rencontre autour de l'offre éducative à Tremblay. Tous ces représentants ont été élus en octobre pour la durée de l'année scolaire 2025-2026, en tant que titulaires ou suppléants. Acteurs essentiels dans la scolarité des enfants, ils consolident le lien entre les familles et l'école. Leurs missions sont multiples : faciliter les relations entre les parents d'élèves et la communauté éducative, être un acteur de médiation auprès des directeurs d'établissement pour évoquer un problème particulier... Ils participent également au conseil d'école, réunie trois fois dans l'année, où ils ont une voix délibérative. Lors de ces réunions, ces représentants y votent le règlement intérieur de l'école, adoptent son projet, font des suggestions sur le fonctionnement de l'établissement, relayent des préoccupations, donnent leur avis sur les actions pédagogiques...

« Échanger et être entendu »

La Tremblaysienne Dounia Bezzaouya, représentante élue à l'école Victor-Hugo pour la première année, a découvert le fonctionnement du conseil d'école début novembre. « C'était plaisant d'échanger avec les enseignants. J'ai particulièrement apprécié les retours sur les activités et les projets à venir. On nous donne l'occasion d'être entendu et de répondre à nos interrogations et cela est rassurant. », souligne la mère de famille, dont le fils est scolarisé en CM2. « C'est sa dernière année en élémentaire et j'ai actuellement plus de temps, à titre personnel. C'était pour moi l'occasion de m'investir, d'être mieux informée et plus attentive à l'organisation de l'école, ainsi que de créer du lien avec les familles », conclut-elle.

● A.L.

PEDT : UN OUTIL ÉDUCATIF ET DES PARTENARIATS RENOUVELÉS



Co-éducation, continuité éducative et inclusion, tels sont les axes stratégiques du Projet éducatif de territoire (PEDT) mis en place depuis plusieurs années à Tremblay. Début 2026, cet outil éducatif sera renouvelé pour une nouvelle période de 3 ans. Objectif : poursuivre cette démarche de collaboration locale afin de proposer un parcours éducatif cohérent sur tous les temps scolaires pour les 3-11 ans. Parmi les dispositifs composant ce plan d'action, citons la démarche « Éduquer ensemble », dont la dernière édition était organisée le 18 novembre dernier, à l'espace Jean-Ferrat. Les familles avaient rendez-vous pour échanger sur le thème de la lecture.

Localement, le PEDT 2026-2029 sera articulé autour de cinq dispositifs, qui seront développés ou pérennisés au cours des prochains mois : le Parcours citoyen (élaboré avec l'Éducation nationale) qui repose sur le respect de soi et des autres, sur l'apprentissage d'une citoyenneté libre et éclairée et sur la protection de l'environnement ; Éduquer ensemble, une démarche de co-éducation autour d'une journée thématique ; les Passerelles, pour réussir sa rentrée en maternelle et au collège ; le Pôle ressource pour partager et enrichir les pratiques professionnelles ; l'Inclusion pour l'accueil des enfants à besoins éducatifs particuliers.

Plus d'infos sur la soirée du 18 novembre



UN NOUVEAU CLUB DES SCIENCES AU CENTRE SOCIAL

Le centre social Louise-Michel/Mikado ouvre un club scientifique tous les samedis de 14h à 16h afin d'expérimenter, construire ou inventer. Les séances sont prévues à l'espace Cosy du parc pour les 11-14 ans.

Renseignements sur place

SÉJOUR POUR LES SENIORS À NICE



Le service vacances propose un séjour pour les seniors de 6 jours en février 2026 au Carnaval de Nice. Au programme : découverte des villes de la région, participation à la bataille des fleurs du corso fleuri, la fête des citrons... Séjour tout compris avec hébergement, repas, transport et activités. Le tarif est calculé en fonction du quotient familial. Les préinscriptions se dérouleront du 8 au 17 décembre, sur l'espace famille ou au service vacances de 8h30 à 12h et de 13h à 17h.

Renseignements au 01 49 63 72 70

Centre social Louise-Michel/Mikado : la scolarité accompagnée

Les jeunes Tremblaysiens du dispositif d'accompagnement à la scolarité participent aussi à des événements sportifs. Par ailleurs, ils sont mis en avant par l'Unicef.



LE SAVIEZ-VOUS ?

COMMENT INSCRIRE MON ENFANT EN CRÈCHE OU CHEZ UNE ASSISTANTE MATERNELLE ?

Mis en place en 2024, le Guichet Unique Petite Enfance accueille les parents et futurs parents. Ce lieu d'information et de soutien est implanté au sein des Relais petite enfance (place Barbusse et 2 rue Léon Tolstoï) et accompagne les familles dans leurs démarches. Les professionnelles de la Petite Enfance y sont présentes pour répondre à leurs interrogations, notamment sur les modes de garde : multi-accueils collectifs ou familiaux, haltes-jeux, ainsi que les assistantes maternelles indépendantes (voir zoom p. 22). Des réunions d'information y sont régulièrement organisées.

Renseignement au 01 49 63 44 20 ou 01 80 62 91 30

Matches de basket, ateliers culturels ou cross immortalisés sur le net... Les projets se sont multipliés dernièrement pour des jeunes du centre social Louise-Michel/Mikado, notamment autour du sport. Ainsi le 12 octobre dernier, des Tremblaysiennes ont participé à l'événement Take your shot, organisé à Saint-Denis. Lors de cette journée, elles ont participé à des matchs et des rencontres autour du basket, notamment avec la joueuse professionnelle Diandra Tchatchouang.

Cette sortie s'inscrivait dans le cadre du dispositif d'accompagnement à la scolarité, proposé aux élèves du CP à la 3^e. Cet espace d'apprentissage et d'entraide permet à des jeunes d'être soutenus, grâce à l'encadrement d'une équipe attentive. Chacun peut alors progresser à son rythme, un appui spécifique est mis en place pour les collégiens préparant le brevet.

De nouveau mobilisés pour le cross 2026

L'accompagnement est enrichi par des activités éducatives, afin de favoriser la curiosité et de renforcer la cohésion de groupe. C'était le cas de la rencontre du 12 octobre à Saint-Denis ou d'un match de basket professionnel à l'Adidas Arena le 19 octobre.

Les jeunes du centre social ne se limitent pas aux sports collectifs, la course à pied leur réussit aussi. Au printemps dernier, ils sont revenus avec de bons résultats d'une épreuve caritative organisée par l'Unicef. Quatorze représentants ont brillamment relevé ce défi et sont à l'honneur actuellement sur le site de l'Unicef. Les Tremblaysiens, photographiés lors de cet événement, sont visibles sur la page d'accueil qui annonce la prochaine course en mai 2026. Une belle reconnaissance pour le centre social qui est prêt à envoyer une cinquantaine de coureurs lors du prochain événement caritatif.

● A.L.



LE NECTAR DU BLUES À L'ODÉON

Selwyn Birchwood et Carly Harvey se produiront le samedi 13 décembre, à 20h30, à L'Odéon dans le cadre du Chicago Blues Festival.

Les Tremblaysiens auront la chance d'entendre, le samedi 13 décembre, à 20h30, à L'Odéon, dans le cadre du Chicago Blues Festival, des bluesmen de grande qualité : le guitariste-chanteur Selwyn Birchwood et la chanteuse Carly Harvey. Grâce à sa voix singulière et à ses compositions accrocheuses, le premier s'est rapidement imposé ; il sort, cette année, son cinquième album pour le label Alligator.

La seconde mélange le blues, la soul-music et les styles indigènes américains pour créer un son unique. Descendante de la tribu des Cherokees, elle est surnommée « la DC Queen of the Blues », et parvient à s'imposer sur scène par sa présence charismatique et sa voix.

« (...) électrique et profondément expressif »

« Le blues de Selwyn Birchwood est à la fois vigoureux, électrique et profondément expressif », explique Guillaume Tricard, directeur artistique du label Black and Blue et programmeur du Chicago Blues Festival. « Il s'inscrit dans la grande tradition de Chicago, tout en la réinventant avec des sonorités contemporaines et des textes actuels. Celui de Carly Harvey est plus introspectif et soul, avec une dimension vocale et émotionnelle très forte. Sa musique évoque à la fois Etta James, Bonnie Raitt et Tracy Chapman, tout en affirmant une identité très personnelle. »

Ce concert est l'occasion de rappeler les relations étroites et fidèles qui unissent la ville de Tremblay au Chicago Blues Festival. « Il est vrai que nous avons de bons retours de la part des tourneurs et des musiciens », commente Michel Rémond, programmeur bénévole du blues à L'Odéon. « Il y a beaucoup de convivialité dans nos soirées blues. La bonne ambiance y contribue assurément. » Et Guillaume Tricard de confirmer : « Tremblay-en-France est l'une des étapes annuelles de la tournée Chicago Blues Festival. Par sa proximité avec l'aéroport Charles-de-Gaulle, nous avons pris l'habitude que la date de Tremblay soit la dernière date de la tournée, devenant ainsi le lieu symbolique de clôture du voyage. L'Odéon offre un cadre idéal, avec un public fidèle, connaisseur et enthousiaste. Cette fidélité est précieuse : elle incarne exactement ce que la tournée du Chicago Blues Festival représente : une rencontre humaine et une célébration partagée de cette musique. » Autant de raisons pour ne manquer ce concert sous aucun prétexte.

Samedi 13 décembre, 20h30, L'Odéon.

● FRANÇOIS MILAN



Plus d'informations sur
sur www.lodeonscenejr.com



Plus d'informations sur
sur espacecaussimon.com

● ● culture



L'Enlèvement des filles de Leucippel, peint par Rubens vers 1617.

Conférence sur Rubens à l'espace Caussimon

« Figure emblématique de la peinture flamande, ce grand maître du baroque déploya son influence artistique sur toute l'Europe », explique Sylvie Testamarck qui donnera une conférence le samedi 6 décembre, à 15h30, à l'espace Jean-Roger-Caussimon. « (...) Rubens demeure la figure majeure du baroque flamand. Son œuvre est marquée par une ampleur exceptionnelle tant dans le nombre des œuvres réalisées que dans la variété des sujets abordés. » Rubens aura traité tous les genres dans ses toiles : paysages, portraits intimes et/ou officiels, représentations religieuses, historiques et allégoriques, etc. Né en 1577 à Siegen, en Westphalie (Allemagne), Pierre Paul s'établit en Italie en 1600 pour étudier les créations de grands artistes comme Raphaël et Michel-Ange. « Rubens fut le peintre du mouvement et de la couleur autant que du plaisir et de la sensualité », précise encore la conférencière.

Samedi 6 décembre, 15h30. Espace Jean-Roger-Caussimon. Entrée libre adhérents et - de 18 ans ; adhérents partenaires tremblaysiens : 3 € ; non-adhérents : 5 €.

● F.M.

Ayta au TLA : un cri dansé contre l'obscurantisme

Ayta, un spectacle de Youness Aboulakoul, chorégraphe, danseur et artiste associé, est programmé au TLA dans le cadre de Territoire(s) de la danse, avec le soutien du Département de la Seine-Saint-Denis.

« Les artistes associés au théâtre Louis-Aragon sont accueillis sur un temps long, autour de trois axes de travail : des temps de création, des moments de rencontre avec les habitantes et habitants du territoire imaginés en lien avec l'univers du chorégraphe, et des temps de diffusion des œuvres de l'artiste (spectacles en plateau et partout ailleurs). » L'ayta est un cri associé aux célébrations populaires marocaines. Le chorégraphe en a fait un appel à la résistance, grâce à la présence de six danseuses sur scène qui portent la trace de la lutte des femmes qui refusent d'obéir aux injonctions que certains esprits obscurs voudraient leur imposer.

Vendredi 12 décembre, 20h30, au TLA.

● F. M.



Plus d'informations sur
sur www.theatrelouisaragon.fr



© F.S.

*Les commerçants et artisans de l'Association EAT
vous souhaitent de belles fêtes de fin d'année 2025 et vous
proposent des offres à découvrir dès janvier 2026 pour bien
commencer la nouvelle année* !*

**Alimentation générale
COCCIMARKET**

01 48 65 61 39

10% de réduction des 60€ d'achat
(hors alcool)

**Magasin de baskets
DON KICKS**

07 49 83 48 68

Pour 2 nettoyages achetés, le 3^e offert
-10% de réduction pour toute
commande sur Internet
(code promo TEF-10)

**Centre de
PILATES**

06 86 80 19 67

**Boulangerie-pâtisserie
PETIT PAIN**

01 41 51 16 57

Remise de 15% pour l'achat
de 4 gâteaux

**Opticien
KRY'S**

01 48 60 45 73

Fleuriste

ANNA FLEUR

09 73 16 77 88

Remise de 10% le jour de votre
anniversaire (sur présentation
d'un justificatif)

**Opticien
ATELIER D'OPTIC**

09 86 60 28 52

Remise de 40% sur le 2^e équipement
(Monture de marques et
verres identiques à la 1^{ère} paire)

Tabac LE GALION

01 71 83 57 49

Lunettes de soleil Zippo à 20€
au lieu de 25€
Briquet Zippo à 45€
au lieu de 55€

**Restaurant
L'AMBASSADE**

01 49 63 09 71

**Audioprothésiste
SONANCE AUDITION**

01 48 14 60 00

Remise de 100€ sur tout achat
d'une paire d'appareil auditif,
de classe II

**Fromagerie-caviste
O MONTS GOURMETS**

06 25 65 79 52

Remise de 10%
pour 50€ d'achat

Agence immobilière

AF IMMO

01 48 63 84 84

Diagnostic offert pour
tout mandat exclusif

**Restaurant
L'AUBERGE DU
CHÂTEAU BLEU**

06 07 66 00 09

Remise de 10% sur l'addition
(hors menu et le soir uniquement)

**Institut de beauté
LA BULLE DE MANON**

01 48 61 86 62

1 duo produit soin du visage
offert pour tout achat de soins
du visage sur-mesure
et anti-âge

Auto-école CER

01 48 60 22 44

Remise de 10% sur les
formules de permis
auto et moto

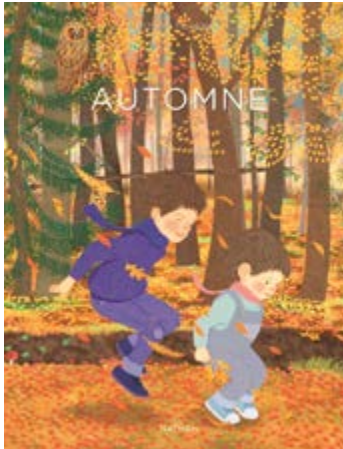
**Salon de coiffure
MADAME B**

01 49 63 32 83

***Offres à découvrir du 1^{er} janvier au 31 mars 2026**

LES COUPS DE CŒUR DE LA MÉDIATHÈQUE

Chaque mois, l'équipe de la médiathèque Boris-Vian présente une sélection à découvrir dans ses rayons et ses bacs, ou à bord du médiabus.



ALBUM JEUNESSE DISPONIBLE AU MÉDIABUS

Automne

Mizuho Fujisawa nous plonge avec délice au cœur de l'automne avec cet album poétique. Chaque page fourmille de détails et invite le jeune lecteur à observer la nature, sa faune et sa flore. Les animaux se préparent à ce temps changeant, les grues cendrées migrent.

Nous découvrons un écosystème varié propre à la campagne. Un étang et ses nénuphars féériques mais aussi une de ses habitantes qui croasse. Après être passé par la forêt, c'est la récolte des châtaignes. Et puis quel plaisir de danser avec les feuilles virevoltantes. Savez-vous ce que l'on récolte au potager en automne ?

Le bonus : un imagier en fin d'ouvrage qui nous livre des informations essentielles et on peut même s'amuser à retrouver tous ces détails dans l'histoire. Le texte est simple et les illustrations sont chatoyantes. Un album teinté de douceur qui donne envie de retrouver son âme d'enfant au détour des sentiers forestiers.

Automne, Mizuho Fujisawa (Nathan, 2025)



ROMAN JEUNESSE

Le tour du monde en 80 miaous

La couverture donne le ton, ce roman jeunesse est plein d'humour et enchaîne les blagues ainsi que les mésaventures de Minouche Bonde, le chat de salon de Jeanne Bonde. L'autrice Nathalie Somers nous partage sa passion pour les chats et le cinéma, avec de nombreux clin d'œil aux classiques du septième art de façon humoristique. Les chapitres

sont des titres de films transformés, tout comme certains personnages qui ont des noms d'acteurs modifiés. Minouche est un chat très attaché à son humaine, mais surtout à son confort, son canapé et ses Chatfoly au saumon. Quand Jeanne lui annonce qu'ils partent en Australie pour son nouveau travail, Minouche n'est pas franchement ravi. Il ne supporte pas d'être enfermé dans sa cage durant le voyage et profite d'une escale à Dubaï pour s'échapper. Pour retrouver sa maîtresse, il va devoir parcourir le monde, et vivre quelques aventures dont la rencontre de Rubis, une chatte très star. Va-t-il retrouver sa maîtresse après avoir parcouru en avion et en montgolfière un tour du monde, en passant par Dubaï, Hollywood, Bora-Bora, l'Australie ? Vous souhaitez connaître la fin, n'hésitez à venir emprunter ce roman plein d'humour et de voyages à la médiathèque.

Le tour du monde en 80 miaous, Nathalie Somers (Didier Jeunesse, 2024)

Nos pépites *DIY (Do it yourself – Fais le toi-même)*



Do it nature, Cosmétiques : recettes à faire soi-même
Sara Duménil
(Éditions Rustica, 2019)



Je répare mes vêtements
Emilie Pouillot-Ferrand
(Éditions Terre vivante, 2024)



Mon Noël écolo
Julie Laussat
(Hachette Pratique, 2019)



Le furoshiki : 20 plages de tissus en pas à pas
Alexandrine Barthomeuf
(Editions de Saxe, 2022)



Ce livre fera de toi un artiste
Ruth Millington
(Gallimard jeunesse, 2024)



Les participants ont reçu des kits de démarrage et suivront par la suite des ateliers pratiques.

DES TREMBLAYSIENS RELÈVENT LE DÉFI DU ZÉRO DÉCHET

C'est parti pour le défi «Familles zéro déchet» ! Le 18 octobre dernier, une vingtaine de familles a été reçue à l'espace Louise-Michel pour le lancement de cette opération visant à réduire leurs déchets.

Tout part d'un constat, chaque Tremblaysien produit environ 474 kg de déchets par an. Le défi est de les réduire, que l'on soit novice ou déjà sensibilisé. Chacun est prêt à adopter de petits gestes quotidiens, qui, cumulés, ont un réel impact sur l'environnement, la santé et le budget. L'objectif est d'accompagner les familles volontaires vers des pratiques de réductions de leurs déchets et de consommation plus durable. Cette initiative est lancée en partenariat avec Paris Terres d'Envol, le Sycotm, l'Agence métropolitaine des déchets ménagers et l'association Ecocityzen. Réunis le 18 octobre dernier, les volontaires tremblaysiens ont reçu des kits de démarrage, comprenant notamment une balance pour peser leurs déchets, ainsi qu'une BD destinée aux plus jeunes.

Vers de nouvelles habitudes

Depuis lors, ils suivent des ateliers pratiques et un accompagnement sur six mois selon une méthode de prise de conscience douce. D'abord une phase de mesure pendant un mois. Les participants pèsent leurs déchets (ordures ménagères, tri, biodéchets) sans modifier leurs habitudes

pour une prise de conscience de leur production quotidienne. Puis, se mettent en place des conseils personnalisés afin que chaque foyer adopte progressivement de nouvelles habitudes à son rythme : composter, fabriquer ses produits ménagers, limiter le jetable, réduire le gaspillage... Des actions qui seront encouragées et partagées lors d'ateliers mensuels.

En plus d'apprendre à diminuer leurs déchets, les participants sont invités à vivre des moments de partage d'expérience, d'entraide, de lien autour d'actions individuelles et collectives. Stéphane, un des volontaires, souhaite ainsi « *organiser un échange sur l'impact des datas centers, le streaming ou encore la gestion des mails.* » La prise de conscience doit concerner les poubelles grises et jaunes.

Le 21 novembre dernier se tenait le premier atelier : « *Urgence, ma poubelle déborde !* »

DE NOUVELLES BORNES POUR LES APPAREILS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Vous avez été nombreux à participer aux opérations de collecte de déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) organisées depuis trois ans sur le parking de la gare du Vert-Galant et, depuis cette année, sur le parvis de la Maison de quartier du Vieux-Pays. Ce succès témoigne d'un réel intérêt des Tremblaysiens pour le recyclage et la réduction des déchets. Pour accompagner et compléter cette démarche et faciliter le tri, six bornes de collecte dédiées aux petits

déchets électroniques et électriques vont être installées par l'éco-organisme Ecologic : sur les parvis de la Maison de quartier du Vieux-Pays, du théâtre Louis-Aragon, de l'espace Angela Davis (aux horaires d'ouverture de l'Esplanade), à la piscine Auguste-Delaune, allée Jean-Baptiste du Cerceau / rue Léon-Blum et au 50 rue de Lille. Ces bornes permettront de déposer des petits appareils hors d'usage (comme les téléphones, fers à repasser, petits appareils électroménagers, etc.), ainsi que les piles et les petites batteries. Accessible 24h/24 et 7j/7 (selon les accès), ce nouveau service de proximité offre une alternative pratique à la déchetterie. Ecologic s'engage à remettre les déchets collectés à des éco-organismes pour leur traitement et leur revalorisation, en collaboration avec une association de l'économie sociale et solidaire, contribuant ainsi à une gestion plus durable et responsable des ressources. Renseignements : 01 80 62 91 05 ou developpement.durable@tremblayenfrance.fr

La collecte mobile se poursuit également le 31 janvier sur le parking de la gare, avenue Gilbert-Berger, de 13h à 17h afin d'y déposer vos appareils.

UNE INITIATIVE VERTE POUR LES 10 ANS DE L'OMJT

À l'occasion de son dixième anniversaire, l'Office municipal de la jeunesse tremblaysienne (OMJT) va lancer une initiative originale avec les habitants et les usagers autour de la plantation d'arbres. Une demande forte des citoyens pour créer à la fois des îlots de fraîcheur et des lieux de convivialité.

Ce projet participatif vise aussi à valoriser le patrimoine urbain tout en préservant la biodiversité.

Les plantations seront réalisées prochainement sur des espaces publics, au 2 rue Langevin par exemple, et sur des parcelles de bailleurs sociaux comme CDC Habitat.

Un des objectifs est aussi de réduire les nuisances par une appropriation de ces espaces par les familles. Les essences choisies sont adaptées à l'écosystème local, comme le sorbier ou le merisier afin d'assurer leur pérennité et de renforcer la biodiversité.



LA CARTOVÉGÉTATION POUR PRÉSERVER LA NATURE

La cartovégétation est un nouvel outil proposé par la fédération France nature environnement (FNE), qui permet d'identifier les zones à préserver et à relier pour favoriser la biodiversité. Il s'intègre aux actions collectives menées en partenariat avec la Ligue pour la protection des oiseaux (LPO) pour l'observation des espèces et la pose de nichoirs, dans le cadre du dispositif « Plus de nature dans mon quartier » et du projet de développement et de restauration des mares de la Société nationale de

protection de la nature (SNPN). Cet outil permettra de donner un visuel sur ces actions et plus précisément de favoriser une continuité territoriale de nos espaces verts, appelée aussi trame verte, et trame bleue pour les cours d'eau, ainsi que la trame turquoise pour les zones humides.

UNE CONVENTION POUR PROTÉGER LES MARES

La Société nationale de protection de la nature s'engage aux côtés de la Ville pour restaurer et créer des mares sur le territoire communal, via une convention de

partenariat approuvée lors du conseil municipal du 25 septembre dernier. Du fait de leurs enjeux écologiques importants, deux sites ont déjà été retenus : la mare centrale du parc et dans le Vieux-Pays à proximité du ru du Sausset. Veiller à ces mares ou en créer d'autres permet de protéger les milieux aquatiques.

L'association s'est engagée à apporter son expertise technique et à prendre en charge l'ensemble des travaux et équipements nécessaires à cet objectif commun.

Grandir ensemble

PHOTOS
VENUSHAN
PANCHANAYAGAM,
WARD KMEM TABET,
JEAN-LUC VALLET.

TEXTES
PIERRE GRIVOT,
AURÉLIE LAMERCERIE

Dans le secteur de la petite enfance, les assistantes maternelles jouent un rôle clé dans la construction des tout-petits. À Tremblay, ce sont 118 assistantes maternelles dont 103 indépendantes agréées, qui accueillent de nombreux petits Tremblaysiens. Ces professionnelles sont soutenues dans l'exercice de leur métier par les Relais petite enfance (RPE), dont le rôle est de faciliter la mise en relation entre familles et assistantes maternelles agréées, tout en offrant un espace de soutien et de professionnalisation. À l'occasion de la Journée nationale des assistantes maternelles, le 19 novembre, *Tremblay Magazine* est allé à leur rencontre.



JEUX, CONFIANCE...

Un petit banc dans le couloir, un portemanteau à bonne hauteur, des jouets adaptés... tout est approprié dans l'appartement de Fatima Chambi, assistante maternelle depuis deux ans. Autour d'une petite table, trois fillettes de 15 mois à 2 ans jouent avec des pinces, des pipettes et une bassine d'eau. Que de découvertes pour ces bouts de choux, sous l'œil bienveillant de leur « ass mat » !

« J'ai toujours aimé le contact avec les enfants, je suis moi-même mère de famille. J'ai travaillé auparavant dans les écoles et aussi à l'aéroport Roissy-CDG », confie la professionnelle de la petite enfance, ravie de sa reconversion. ●

... ET PARTAGE À DOMICILE

Accueillir des enfants, c'est travailler en lien avec des familles. *« C'est un métier de partage avec les petits et les parents, qui nous font confiance. On participe à l'avenir de leurs enfants, c'est une responsabilité ».* Chez elle, comme chez les autres assistantes maternelles agréées de la ville, le rythme de chacun est respecté pour le sommeil, les repas ou les apprentissages. *« Le temps de familiarisation est d'ailleurs important dans les premiers jours ».* À domicile, dans les parcs ou aux Relais petite enfance, tout est source d'éveil. ●



AU RPE, APPRENDRE ET ACCOMPAGNER ENSEMBLE

Dans la salle de jeux du RPE de Tolstoï (centre-ville), entre toboggan, dinette et tapis colorés, les voix se confondent. *« Au sein des RPE, nous échangeons sur les difficultés que les professionnelles peuvent rencontrer. Nous mettons aussi en place des formations : gestes d'urgence, aménagement d'un espace particulier à leur domicile, ateliers sur les relations parents-employeurs... », confie Christine Andrieu-Bonheur, la responsable, qui apprécie « d'accompagner enfants et assistantes maternelles ».* ●





QUAND L'ACCUEIL INDIVIDUEL S'ÉPANOUIT DANS LE COLLECTIF

Jenna Delettre, maman, observe fièrement : « *Billie voit d'autres enfants, ça la prépare à la maternelle. Je la vois beaucoup évoluer.* » Au milieu des rires, Marion Moulai, assistante maternelle au Vert-Galant, veille : « *J'apprécie l'échange entre professionnelles. Les enfants créent un vrai lien.* ». Une douceur circule, faite de gestes attentifs, de conseils partagés et d'instantanés simples où chacun trouve sa place. Ici, l'accueil individuel rencontre la force du collectif. ●

S'INFORMER EN TANT QUE PARENTS EMPLOYEURS

Les Relais petite enfance sont des lieux privilégiés d'information pour les familles sur les modes de garde ainsi que sur leur rôle de parents employeurs. Laurence Milhau, animatrice au RPE Barbusse, reçoit ce matin-là Sofia, mère d'un garçon de 5 ans. « *Le contrat avec mon assistante maternelle va s'arrêter d'ici quelques mois. Je suis venue me renseigner sur les démarches et les documents à lui fournir* », explique-t-elle. « *Des informations sont disponibles sur le site Pajemploi. On est là pour les conseiller. On les reçoit aussi lors d'une première embauche, pour qu'ils puissent connaître leurs droits et devoirs, la nature de leur contrat...* », indique Laurence. ●



DES ARTISTES EN HERBE

Au RPE Barbusse, six petits ont investi l'espace ludique, tandis que deux autres terminent leur sieste. Assis autour d'une table, deux apprentis sculpteurs façonnent de la pâte à modeler, pendant que deux peintres en herbe, bien protégés, colorent une feuille blanche. Sur un des tapis, la petite Olympe, 10 mois, découvre les lieux pour la première fois. « *Certains vont aller jouer plus loin, d'autres vont rester jouer près de nous. Tout dépend d'eux* », explique Eugénia De Jésus, assistante maternelle depuis 2003. ●



UN LIEU DE RENCONTRE ENTRE COLLÈGUES

Pendant que les enfants découvrent les jeux et activités du RPE Barbusse, les assistantes maternelles ont l'occasion d'échanger entre elles. « Venir ici permet de voir d'autres collègues et les enfants peuvent s'amuser avec des jouets différents. Cela les prépare aussi à la collectivité et plus particulièrement à l'école pour les plus grands. Par exemple, ils prennent ici l'habitude de s'asseoir pour certaines activités », souligne Eugénia, avant de rejoindre une de ses collègues en séance de lecture avec deux petits. ●

UNE MATINÉE POUR VALORISER LES ASSISTANTES MATERNELLES

Dans le cadre de la Journée nationale des assistantes maternelles, la Maison de quartier du Vieux-Pays a vibré au rythme d'un événement organisé le 22 novembre à Tremblay. « Le plus important, c'est de leur proposer des choses qu'elles ne feraient pas », rappelle l'équipe du RPE. Durant toute une matinée, une vingtaine de professionnel(le)s ont partagé ce moment important, qui leur est dédié. ●



UN TEMPS POUR ELLES

Au programme : self-défense, « parce que certaines se sentent parfois en danger », yoga pour enfants, « à refaire à domicile pour les apaiser », fabrication de produits d'entretien bio et intervention du Pôle petite enfance (PôPE) sur comment déconstruire les idées reçues autour du réemploi des jeux de seconde main dans le secteur de la petite enfance. « C'est un moment pour elles, pour échanger et découvrir », souligne la responsable des RPE, Christine Andrieu-Bonheur. Une parenthèse dédiée à un métier essentiel et souvent non reconnu. ●

“

À Tremblay, il y a beaucoup d'artistes ; le problème c'est qu'ils se rencontrent assez peu. Je voulais aussi créer un événement où les artistes tremblaysiens et du coin puissent se rencontrer. »



ABDOURAHMANE SEBIANE

Créateur du Propagande Freestyle

Abdourahmane Sebiane a mis en place avec succès le projet
Propagande Freestyle à l'espace Angela Davis.

Le freestyle, vous connaissez ? Le regard vif et anthracite, les cheveux tout aussi sombres et bouclés, Abdourahmane Sebiane, 25 ans, assistant en communication au Théâtre de la ville, à Paris, né à Villepinte et résidant à Tremblay-en-France, lui, connaît parfaitement la chose. « Le freestyle, dans le rap, c'est un exercice ; ça consiste à rapper sur des instrumentales, souvent imposées ; la structure est plus libre qu'un morceau de rap classique », explique-t-il. « Il n'y a pas forcément de refrain ; les instrumentales choisies sont plus simples dans leurs structures pour laisser plus de places aux rappeurs. C'est souvent un exercice qui permet de prouver le niveau d'un rappeur ». Il s'agit d'un format très brut et spontané pour les artistes. Le format freestyle est au cœur de la culture hip-hop et de l'histoire de ce mouvement. « Tout le monde n'a pas la chance de pouvoir aller en studio, assure-il. Le freestyle ça peut être dans la rue, dans un parking, dans sa chambre... »

GRÂCE À YOUTUBE

Il a découvert ce style grâce à YouTube. Les premiers freestyles qu'il entend sont ceux du collectif Time Bomb (Lunatic, X-Men, Oxmo Puccino, etc.). Puis il se délecte des freestyles sur Skyrock, et aussi de ceux dans Couverte Feu sur OKLM Radio, sans oublier l'anthologie de chez Grünt, la série d'émissions de hip-hop diffusée sur YouTube. Tout cela le conduit à mettre en place son propre projet,

Propagande Freestyle, qu'il développe à l'espace Angela Davis. « J'avais ce projet en tête depuis un moment », confie-t-il. « Mon idée, au départ, c'était avant tout de faire la «propagande» d'artistes émergents que j'apprécie. Je suis très attaché à l'expérience live ; je fais beaucoup de concerts et j'ai voulu concilier la mise en avant d'artistes avec la création d'événements ». Il a choisi le format du freestyle parce que c'est un format qu'il apprécie beaucoup, qu'il trouve très spontané et aussi parce que ces performances sont rarement ouvertes au public. Soit ils sont destinés à la radio, soit à de la rediffusion audio et vidéo et il trouvait ça dommage.

« J'ai commencé à vraiment concrétiser le projet l'été dernier. J'ai vu passer un concours hip-hop du département, le «GO in Seine-Saint-Denis» c'était la première édition. Il n'y avait pas d'argent à la clef mais de l'accompagnement avec des professionnels du hip-hop du département et je savais que pour mon projet j'avais besoin de développer mon réseau ». C'est pour répondre à ce concours qu'il a vraiment commencé à coucher sur papier le projet. Il a donc été l'un des lauréats et depuis il est accompagné par Thierry Grone, responsable de la salle de concert la Ligne 13, à Saint-Denis, et Magali Fricaudet, directrice du Canal 93, à Bobigny. Deux à trois mois après ce concours, il organisait la première édition de son événement, le 31 janvier 2025 exactement.

C'EST UN CHOIX DE FAIRE ÇA À TREMBLAY

Et ça marche du feu de Dieu ! Il a choisi d'installer son projet à l'espace Angela Davis car il fréquente le lieu régulièrement ; il y prend des cours de guitare et a même travaillé un été dans la structure. « J'ai pensé à ce lieu assez rapidement parce que je connais bien l'équipe et parce que je sais qu'ils sont demandeurs de projets portés par les jeunes de la ville », commente-t-il. « De plus, c'est au cœur du centre-ville ; c'est accessible. L'espace nous accueille gratuitement et je lui en suis très reconnaissant. Et il faut savoir que c'est un choix de faire ça à Tremblay ; ça me tient à cœur de faire ça dans la ville où j'ai grandi. À Tremblay il y a beaucoup d'artistes ; le problème c'est qu'ils se rencontrent assez peu. Je voulais aussi créer un événement où les artistes tremblaysiens et du coin puissent se rencontrer, sans faire une heure de transport pour aller dans des événements à Paris ». Il pourrait le faire ailleurs, plus proche de Paris ou à Paris même mais il constate que tout se passe déjà là-bas. Pour lui, c'est aussi une façon de dire : « Nous aussi on a envie d'avoir des événements à côté de chez nous qui nous parlent. S'ils n'existent pas on va les créer. » C'est ce qu'il a fait. Et le succès est au rendez-vous.

● FRANÇOIS MILAN

ABDOURAHMANE SEBIANE EN QUELQUES DATES

2000

NAISSANCE À VILLEPINTÉ

2013

IL ÉCOUTE LES PREMIERS
FREESTYLE DU COLLECTIF
TIME BOMB (LUNATIC,
X-MEN, OXMO, ETC.)

2025

PREMIÈRE ÉDITION DE
PROPAGANDE FREESTYLE,
À L'ESPACE ANGELA DAVIS

À vos agendas

Retrouvez
le meilleur
de vos sorties



VENDREDI 5 ET 12 DÉCEMBRE INFORMATIQUE

Ce programme complet d'ateliers progressifs est destiné aux débutants et à ceux qui souhaitent progresser dans l'informatique : diaporama (5 décembre), le cloud (12 décembre).

Médiathèque Boris-Vian
De 10h30 à 12h30, sur réservation

SAMEDI 6 DÉCEMBRE CONFÉRENCE SUR L'HISTOIRE DE L'ART Pierre Paul Rubens

Ce mois-ci, la plasticienne et conférencière Sylvie Testamarck propose une conférence sur le peintre anversois Pierre Paul Rubens, l'un des plus grands maîtres de la peinture baroque flamande.

Espace Jean-Roger-Caussimon
15 h 30
Tarif : entrée libre adhérents et – de 18 ans
3 € pour les adhérents
partenaires tremblaysiens
5 € pour les non-adhérents

SALON DES COLLECTIONNEURS



La Société d'études historiques de Tremblay-en-France organise son 37^e salon multicollecion, qui sera également le centre de don AFM-Téléthon.

Espace Jean-Ferrat
De 9h à 17h30

SAMEDI 6 DÉCEMBRE

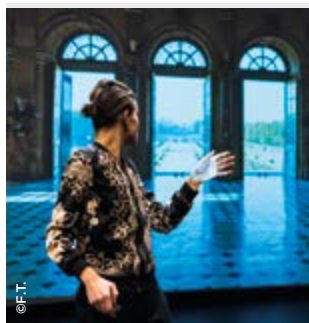
HANDBALL Tremblay Handball/PSG Handball



Grande soirée pour le Tremblay Handball. Rendez-vous à l'Arena Grand Paris à l'occasion de la rencontre face aux handballeurs du Paris Saint-Germain Handball. Le 19 décembre, retour au Palais des sports pour affronter l'équipe de Chambéry Savoie Mont-Blanc Handball.

Arena Grand Paris
20h

THÉÂTRE-CONFÉRENCE 1664



Prenez votre ticket pour une conférence spectaculaire et déjantée d'Hortense Belhôte, actrice, autrice et historienne de l'art. Au programme : l'année 1664, marquée, entre autres, par la première fête de Versailles, l'affirmation du pouvoir du Roi Soleil, la création de la Brasserie Kronenbourg et de la fondation de la Compagnie des Indes, plateforme du deal international...

Théâtre Louis-Aragon
19h

THÉÂTRE Le repas des Fauves

L'association Provoque ton destin présente à l'Odéon la compagnie Multisens, qui jouera la pièce *Le Repas des fauves*, de Vahé Katcha, en faveur des enfants de Yène au Sénégal.

Auditorium de L'Odéon Conservatoire
14h

Tarif unique à 10€ et participation au chapeau pour la compagnie Multisens.
Réservation conseillée : compagnie.multisens@gmail.com ou 06 16 92 95 35.

JEUDI 11 DÉCEMBRE CINÉMA La Haine

Projection du film de Matthieu Kassovitz, suivie d'une rencontre/débat avec des artistes du spectacle *La haine la comédie musicale* et un spécialiste des banlieues.

Cinéma Jacques-Tati
20h

VENDREDI 12 DÉCEMBRE

SORTIE CULTURELLE John Singer Sargent : Éblouir Paris

L'espace Jean-Roger Caussimon programme une sortie tous publics au musée d'Orsay (7^e arrondissement), où le peintre John Singer Sargent est à l'honneur.

Espace Jean-Roger Caussimon
Nombre de places limité, inscription obligatoire.
Tarif : 18 € adhérents (adhésion obligatoire)

DANSE Ayta

Sur la scène du théâtre Louis-Aragon, le chorégraphe Youness Aboulakoul invite le public à découvrir l'Ayta, un cri d'origine marocaine, associé aujourd'hui aux célébrations populaires. Avec un collectif et une scénographie étonnantes (voir p. 17).

Théâtre Louis-Aragon
20h30

SAMEDI 13 DÉCEMBRE ATELIER LUDINUM Crée ta manette en pâte à modeler

Avec le kit Makey Makey, vous allez découvrir comment, comme par magie, il peut permettre de jouer à des jeux sur ordinateur avec une manette créée avec de la pâte à modeler !

Médiathèque Boris-Vian
De 10h30 à 12h30
À partir de 7 ans, sur réservation

MORDUS DE POLARS Avec l'auteur Alexandre Courban

Les Mordus de polars vont accueillir Alexandre Courban, auteur d'une série policière et historique publiée aux éditions Agullo. Cette rencontre sera l'occasion d'échanger avec l'auteur sur son parcours, son travail d'écriture, ses sources d'inspiration, mais aussi sur la manière dont l'histoire nourrit la fiction policière.

Médiathèque Boris-Vian
De 10h30 à 12h

SAMEDI 13 DÉCEMBRE
CINÉMA

Running Man

Projection du film *Running Man*, d'Edgar Wright, suivie d'un escape Game (1h) dans la salle en partenariat avec Cinémas 93 (film interdit aux moins de 12 ans).

Cinéma Jacques-Tati
14h30

CONCERT

Festival Chicago Blues



Lors de cette 55^e édition du Chicago Blues Festival Tour, L'Odéon de Tremblay accueille deux artistes majeurs de la scène blues contemporaine : Selwyn Birchwood et Carly Harvey (voir p.16).

L'Odéon de Tremblay
20h30

MERCREDI 17 DÉCEMBRE

CONCERT

Des mots, des sons

Les chanteurs-rappeurs de l'espace Angela Davis proposent un concert, où ils seront accompagnés par les musiciens de L'Odéon Conservatoire.

Espace Angela Davis
19h

17 ET 18 DÉCEMBRE
THÉÂTRE

Festival Impatience

Le Festival, rendez-vous incontournable de la jeune création, fait étape au TLA avec le spectacle *Erdal est parti*, de Simon Roth.

Théâtre Louis-Aragon
20h30 (17/12) et 18h30 (18/12)

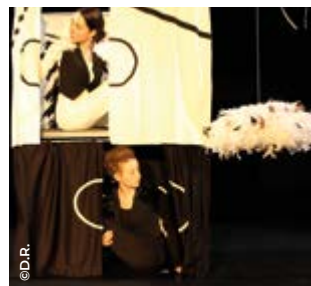
SAMEDI 20 DÉCEMBRE
CONCERT DE NOËL
des élèves de L'Odéon Conservatoire

Retrouvez dès 17h le concert *Des mots des sons*, des chanteurs de l'espace Angela Davis, accompagnés par les musiciens de L'Odéon Conservatoire. Ils seront suivis du groupe Cait Sith, en résidence dans le cadre du dispositif L'Ampli. Puis à 18h, concert du Short Sighted Jazz Band, le Big Band de L'Odéon Conservatoire. Enfin à 19h, les ensembles et orchestres se produisent sur la grande scène.

Odéon-Conservatoire
17h

SPECTACLE

La Pie niche NiÔniba



Venez découvrir l'univers de la Cie Miss O'Youk, avec ce conte sans paroles librement inspiré de l'album jeunesse *La pie niche haut, l'oie niche bas* de Dedieu.

Médiathèque Boris-Vian
À 10h et 11h15
De 1 à 3 ans, sur réservation

LUNDI 22 DÉCEMBRE
CINÉ-CLUB

Poil de carotte



Nouvelle séance du ciné-club avec la projection du film *Poil de carotte*, de Julien Duvivier. Cette séance sera animée par Amandine Tondino.

Cinéma Jacques-Tati
14h15

23, 24, 26 et 27 DÉCEMBRE

STAGE LUDINUM'
Crée ton manga



Durant ce stage, les participants vont découvrir un logiciel de création et apprendre à positionner et manipuler des personnages de manga dans différents décors. Grâce à cela, place à la création de trames de manga et à une histoire originale.

Médiathèque Boris-Vian
De 10h30 à 12h30
À partir de 10 ans, sur réservation

Et aussi...

Vendredi 12 décembre

Atelier tricot et crochet

Médiathèque Boris-Vian
De 17h à 19h

Samedi 13 décembre

Boîte à comptines

Pour les parents et les enfants de 0 à 3 ans.

Médiathèque Boris-Vian
À 10h15 et 11h, sur réservation

Boîte à bidouilles, spéciale Noël

Laissez parler votre créativité en cette période de fin d'année ! Il est encore temps de fabriquer de jolies décorations ou des petits présents...

Médiathèque Boris-Vian
15h,
De 6 à 11 ans sur réservation

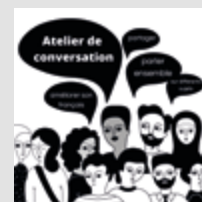
WEST COAST SWING

Ce stage de danse de couple pour les ados et les adultes est animé par David Kalifa et Anna Khomyn.

Espace Jean-Roger-Caussimon
De 15h à 17h
Tarif (session) : 10 € adhérents - 12 € non-adhérents

Samedi 20 décembre

Atelier de conversation



Médiathèque
De 15h à 16h30

GRAND REPORTAGE



Retrouvez les récits de voyage de Jamel Balhi sur www.tremblay-en-france.fr rubrique Culture Sports Loisirs/évasion

CYCLISME

LE VÉLO À SIX ROUES

L'US Bois-Saint-Denis cyclisme, l'USBSD cyclotourisme et Les copains d'abord team 93 pédalent en chœur, vent dans le dos et convivialité en face.

Comme le disait Bernard Hinault : « En cyclo-cross, il faut partir vite, accélérer au milieu et finir au sprint ! » Pour de nombreux pratiquants,

cette citation du « Blaireau », quintuple vainqueur du Tour de France, résume parfaitement les efforts extrêmes que ce type d'épreuve impose aux engagés.



À condition, bien sûr, de courir en compétition. C'est précisément ce que font, depuis l'entrée dans l'automne et jusqu'à la mi-février, les adeptes du hors-bitume de l'US Bois-Saint-Denis cyclisme. Dans ce club où route, piste, VTT et cyclo-cross cohabitent harmonieusement, mais qui peine à attirer de nouveaux licenciés – notamment des femmes et des jeunes – une poignée de passionnés, parmi la vingtaine d'adhérents, passent sans transition de la route aux sentiers, pour jouer la gagne. Avec un calendrier FSGT particulièrement fourni, chacun trouve de quoi largement occuper les trois prochains mois. « Après la saison sur route, il est un excellent moyen d'entretenir sa forme, car c'est une discipline très intense qui fait énormément travailler le rythme et le cardio », confirme Fabrice Barjolin, le président de l'USBSD. Et puis il y a tous ceux qui évoluent hors calendrier, sur leur VTT, mus par le simple plaisir de rouler, de perdre quelques kilos superflus ou de rentrer crottés sans mauvaise conscience après un bon moment partagé entre copains.

RÉNOVATION ÉCOLOGIQUE

Le club, à la double affiliation FSGT/FFC, ne s'y trompe pas. Il est l'initiateur de l'indétrônable Prix du conseil municipal de Tremblay. Son traditionnel cyclo-cross, organisé le 9 février 2026 au parc des sports Georges-Prudhomme, ramera le ban et l'arrière-ban des spécialistes franciliens : au minimum une centaine de participants sur la ligne de départ des deux courses au programme.

Parmi les engagés tremblaysiens, Nicolas Pineiro et Philippe Bourgoin, deux vétérans quinquagénaires. Ils seront les principaux espoirs de podiums pour l'USBSD lors des championnats d'Île-de-France FSGT, le 4 janvier à Livry-Gargan. « En cette période de pause hivernale des courses sur route, notre cyclo-cross remet un peu le cyclisme dans la lumière. Et nous en avons bien besoin, pas seulement à Tremblay », conclut le dirigeant. Mais le temps passe vite : dès la mi-février, les « routiers » remonteront en selle pour une nouvelle saison.

● FRÉDÉRIC LOMBARD

USBSD cyclisme : 06 13 06 41 64

PAR ICI LES SORTIES

L'USBSD cyclotourisme met tout le monde en selle avec des sorties circuits où chacun trouve son rythme et son plaisir.



Cinquante ans à pédaler sur les routes d'Île-de-France et du reste de l'Hexagone, ça se fête. L'USBSD cyclotourisme célébrera son demi-siècle le 21 juin prochain, à l'occasion de son traditionnel Rallye USBSD-OST. Les habitués connaissent : trois circuits de 50, 75 et 95 km, départ et arrivée se faisant au Château de la Queue. La nouveauté de 2026 ? Un ou deux parcours en vélo gravel, cet enfant hybride du vélo de route et du VTT qui fait fureur. « Sur un même engin, on peut alterner route, chemins, pistes forestières et aussi un peu de sentiers techniques. Cette pratique plus fun plaît beaucoup aux jeunes, un public qui manque dans nos rangs. Si on peut attirer de nouvelles recrues, on ne va pas s'en priver », explique Vincent Gonzalez, le président du club.

EFFORT PROGRESSIF, SANTÉ PRÉSERVÉE ET CONVIVIALITÉ AU MENU

Mais l'ADN de la vingtaine de licenciés reste le bitume, qu'on avale à un rythme soutenu mais sans se mettre dans le rouge, en groupe et sans laisser quiconque décrocher. Trois jours par semaine, les amateurs partent pour des sorties de 50 à 100 km sur le réseau secondaire francilien. « L'hiver, nous démarrons un peu plus tard et raccourcissons les distances à cause du froid et des risques de glissade », précise-t-il. Mais quelle que soit la météo, il y a toujours des volontaires — certains participent même aux trois sorties hebdomadaires. Il faut dire que le cyclotourisme, ce n'est que du bonus : effort progressif, santé préservée, détente, découverte, convivialité... Et depuis quelques années, un tabou est tombé : il n'est plus hérétique d'enfourcher un VAE (Vélo à assistance électrique) lors des sorties. C'est ça aussi l'esprit cyclo, affirme le président : faire en sorte que tout le monde puisse rouler, surtout à un âge avancé, pour sortir de chez soi, voir du monde et prendre une bonne bouffée d'air les mains sur le guidon.

● F.L.

USBSD cyclotourisme. 07 67 52 67 77

L'AMITIÉ EN ROUE LIBRE



Il n'y a pas que les ours qui hibernent : Les copains d'abord – team 93 aussi. Le club de cyclotouristes met pied à terre de décembre à février, le temps de laisser passer le cœur de l'hiver — où l'on serre un peu plus les fesses sur sa selle en redoutant une glissade traîtresse. Rien n'interdit aux têtes brûlées de continuer à rouler en solo ou en grupetto sur les routes franciliennes pour entretenir la mécanique humaine. D'autres opteront pour le tapis de course ou le vélo d'appartement. Et puis, à l'orée du printemps, vélos révisés et moral rechargé, ils repartiront pour une nouvelle saison placée sous le signe de l'amitié. Leur mot d'ordre — « On part ensemble, on roule ensemble et on rentre ensemble » — résume à lui seul l'esprit du club. « Notre cœur d'activité, ce sont des sorties de 50 à 110 kilomètres dans toute l'Île-de-France, trois fois par semaine et en groupe, auxquelles s'ajoutent quelques rendez-vous ponctuels durant l'année, sur un week-end ou une semaine », précise Daniel Kappler, le président. En 2024, les plus courageux s'étaient « offerts » les 160 km entre Chantilly et Le Crotoy, en baie de Somme. Le programme 2026 est en cours d'élaboration : il sera copieux et varié, comme toujours.

● F.L.

Les copains d'abord team 93 : 06 28 33 85 52



L'UNION TRAVAUX



▲ Aménagement des espaces extérieurs du Gymnase Macé au Blanc-Mesnil (93).



▲ Aménagement de la Place de la République à Gonesse.

ROUTE ET VRD • ASSAINISSEMENT • TRAVAUX SOUTERRAINS



▲ Aménagement du Pôle Gare Sarcelles-Garges



▲ Square Lénine à Saint-Denis (93)
Réalisation de 2 squares avec aires de jeux.

L'Union Travaux

50-52 Boulevard Saint-Simon
93705 DRANCY Cedex

Tél : 01 48 35 77 10

Fax : 01 48 35 77 11

TREMBLAY HANDBALL

LE TREMBLAY HANDBALL PEUT VOIR GRAND !

Bien en place depuis le début de saison, le Tremblay Handball n'en finit pas de surprendre et s'affirme même en concurrent sérieux pour les places européennes. Même si la prudence reste de mise, il est permis d'en rêver grâce à l'âme réelle de cette équipe.

C'est un sentiment vraiment tenace, une impression dont on ne se défait pas. Cette saison, malgré les embûches (blessures longues durées ou ponctuelles) et quoi qu'il se passe sur le terrain, le Tremblay Handball semble capable de faire face à tout, ou presque. Si bien, qu'après un très gros tiers de la saison, les hommes de Chérif Hamani continuent de s'imposer dans le haut de tableau de la Starligue, se posant, de fait, comme de sérieux prétendants à l'Europe, faisant presque oublier que leur objectif premier était le maintien.

Ainsi, après de beaux exploits lors des deux premiers mois de compétition et beaucoup de sérieux dans les matchs « visés », les coéquipiers de Jérémie Pirani ont su confirmer leurs dispositions au fil d'un mois de novembre qui leur a offert des adversaires de la seconde partie du classement. Résultat : 5 points pris sur 6 possibles. Cesson (en J09) et Sélestat (en J11) ont subi la même loi au Palais des sports face aux Séquano-Dyonisiens en mission (34-32) tandis qu'à Dunkerque, les Franciliens ont finalement obtenu un nul après avoir largement mené (27-27 en J10). « Il a fallu serrer les dents quand même vu l'effectif », glisse le pivot Geoffroy Carabasse, de plus en plus à son aise avec sa nouvelle équipe. « Car si on s'impose face à Cesson et Sélestat, ça a pu être serré. Il suffit de rater quelques tirs, de moins bien défendre, et les adversaires reviennent. On l'a vu aussi à Dunkerque où on a mené et où, au final, on perd un point et où on aurait pu même en perdre deux. Il faut néanmoins se satisfaire de ces résultats positifs et continuer d'essayer de gratter des choses face aux prochaines grosses cylindrées que l'on rencontrera (Montpellier et Paris, ndr) et de réussir des performances face à Chambéry et Chartres. »

TOUT PEUT ALLER TRÈS VITE

D'autant que, désormais, les Franciliens ne peuvent plus se cacher. Au soir de la J11, Mattéo Fadhuile occupait la première place des buteurs avec 80 réalisations, tandis que Rubens Pierre s'octroyait le même rang chez les gardiens, avec 118 arrêts à 34 %. Ce dernier résume l'état d'esprit général : « Notre objectif est d'aller cher



Rubens Pierre a réalisé pas moins de 118 arrêts depuis le début de saison !

« Notre objectif est d'aller chercher le plus haut niveau possible et si on peut y accéder, on ne va pas se gêner. »

Rubens Pierre

être solidaires. On le voit quand certains joueurs évoluent à d'autres postes que les leurs pour aider l'équipe. D'ailleurs si

cher le plus haut niveau possible et si on peut y accéder, on ne va pas se gêner. Mais on n'en est qu'à la première partie de saison. Donc il faut que l'on continue à prendre match après match, à

j'ai cette réussite en ce moment, c'est en grande partie grâce à ma défense qui me facilite le travail. »

Ambitieux mais prudents, les Tremblaysiens savent que tout peut aller très vite dans cette élite et que ce ne sont pas tant les victoires éclatantes qui consolident une place dans la hiérarchie, que l'absence de défaites évitables. Et on a tendance à croire, qu'au regard des dernières sorties, la leçon est connue.

● ANTOINE BRÉARD

Derby et show XXL le 6 décembre !

Le 6 décembre prochain, les Tremblaysiens vont investir, de nouveau, l'Arena Grand Paris à l'occasion de la 13^e journée de Starligue. Face aux multiples champions de France du PSG Handball, ce derby sonnera comme le point d'orgue de cette phase aller pour les protégés du président Pascal Papillon. Avant, pendant et surtout après le match, l'ambiance promet d'être festive à une période de l'année où partager est vital ! Les rappeurs de L2B assureront d'ailleurs le showcase après la rencontre. Un beau cadeau de Noël en avance.

Expressions politiques

Le conseil municipal est constitué de 39 élus. La majorité municipale – groupe Tremblay Ensemble et Parti socialiste – est composée du maire François Asensi, de 13 adjoints et de 15 conseillers. L'opposition compte le groupe Tremblay À venir, le groupe La France insoumise et citoyens ainsi que le groupe Europe Écologie-Les Verts et Génération Écologie.

LE SCANDALE DES INÉGALITÉS DE RICHESSES

Une très récente étude de l'INSEE montre, avec de nouvelles preuves, l'accroissement dramatique des inégalités en France depuis 20 ans. Les chiffres sont accablants : les 0.1% les plus riches ont vu leurs revenus augmenter de 119% depuis 2003 (c'est-à-dire plus que doubler) alors que les foyers des 25% les plus modestes ont vu leurs revenus croître de seulement 24% sur la même période (c'est-à-dire à peine l'inflation).

Un fait est particulièrement frappant et choquant : c'est essentiellement grâce aux crises que les plus riches s'enrichissent, car l'INSEE constate des accélérations au moment des grandes crises économiques survenues ces 20 dernières années : enrichissement accru lors de la crise des « subprimes » en 2008, de la crise des dettes des États en 2012, ou du COVID en 2020-2021. En d'autres termes, plus le monde et l'économie vont mal, plus les riches s'enrichissent.

Un autre point souligné par l'INSEE constitue une incroyable injustice : entre 2003 et 2023, le taux moyen d'imposition des ultra-riches est passé de 29% à 25%. Vous avez bien lu : alors que leurs revenus ont plus que doublé, les ultra-riches paient moins d'impôts. Tout cela est le fruit d'une politique volontaire de l'État depuis deux décennies : des cadeaux fiscaux toujours plus grands aux riches et aux grandes entreprises (on parle de 211 milliards..., qu'elles reversent en grande partie aux actionnaires.). L'impôt ne remplit plus sa fonction de corriger les graves inégalités patrimoniales et de redistribuer.

Pendant ce temps, le projet de budget 2026 prévoit toujours de sabrer dans les services publics et de mettre à contributions les foyers modestes et les communes. On parle même d'augmenter la taxe foncière de 7 millions de résidences principales, sur la base de régulations assez obscures et dont l'annonce a provoqué une levée de bouclier unanime. Il y a pourtant une énorme source de financement possible : rétablir l'égalité devant l'impôt comblerait à peu de choses près le déficit de l'État.

GROUPE TREMBLAY ENSEMBLE

Coprésidence Célia Bouhacine et Julien Turbain
Virginie de Carvalho ; Olivier Guyon ; Patrick Martin ; Nicole Dubois ; Philippe Bruscolini ; Vincent Favero ; Marie-Ange Dossou ; Aline Pineau ; Amadou Cissé ; Nijolé Blanchard ; Michel Bodart ; Catherine Letellier ; Bernard Chaboud ; Mohamed Ghodbane ; Jean-Claude Foye ; Céline Fau ; Nathalie Martins ; Christelle Khier ; Luis Barros ; Aurélie Maquevice ; Estelle Davoust ; Arnold Makwo ; Angelina Waty ; Louis Dartel

CINQUANTE ANS APRÈS SA MORT, L'HÉRITAGE D'HANNAH ARENDT

Il y a cinquante ans, le 4 décembre 1975, la philosophe Hannah Arendt nous quittait. Née en Allemagne en 1906, elle passa sa jeunesse dans une société à la vie culturelle intense, avant que la montée du nazisme ne vienne tout bouleverser. Intellectuelle juive, elle fût internée et s'échappa vers Paris, puis vers New York en 1940. Ayant survécu, elle entreprit de témoigner. Elle a notamment décrit mieux que quiconque le processus qui menait à l'effondrement de la pensée critique. Une perte de sens commun qui arrive au moment où le débat public vacille, où les enseignants se censurent, où la presse se contredit en permanence et perd toute crédibilité, jusqu'à ce que la notion même de fait objectif perde tout sens. Une perte de confiance qui a pour effet la montée de l'indifférence et la résignation chez les citoyens pour qui tout le monde ment. En 1951, dans *Les Origines du totalitarisme*, elle étudie l'anéantissement de la liberté par les régimes nazi et stalinien. Pour Arendt, le totalitarisme opère comme un agent de confusion. Il isole, sape la culture commune, altère les savoirs, le débat, détruit les solidarités et submerge la société sous un flot de contradictions. Il y a 75 ans, bien avant le grand cirque médiatique, Internet et TikTok, Hannah Arendt nous disait déjà que le risque pour les démocraties n'était pas de voir la vérité remplacée par un seul mensonge, mais de subir la paralysie de l'esprit critique et de voir disparaître la pensée commune sous un flot d'informations biaisées et invérifiables.

PARTI SOCIALISTE

Thierry Godin
Adjoint au maire, chargé du patrimoine de la mémoire, de la politique du numérique et de l'innovation dans l'action publique

NE LAISSONS PAS L'ISOLEMENT GAGNER NOS FÊTES

En décembre, nos rues brillent, les vitrines s'illuminent, les familles se rassemblent. Mais pendant que certains comptent les jours avant les fêtes, d'autres comptent les heures pour que cette période se termine. Derrière les murs de nos maisons, de nos immeubles, dans des chambres trop silencieuses, des personnes âgées, isolées, des jeunes sans soutien, des voisins qu'on croise sans regarder, affrontent seuls les nuits les plus longues de l'année.

Les fêtes, censées réchauffer, deviennent pour beaucoup un miroir cruel de ce qu'ils n'ont plus ou n'ont jamais eu. Nous avons tous, autour de nous, quelqu'un qui traverse l'hiver seul. Prenons le temps de les voir vraiment. Ils ne demandent pas tout : juste à ne pas être oubliés. Certaines personnes n'entendent plus une voix familière pendant des jours. L'hiver n'est pas seulement une saison : c'est pour elles une épreuve.

Pourtant, nous avons entre nos mains le pouvoir de changer quelque chose. Un geste. Une visite. Un sac de courses porté. Un repas glissé sur un paillason. Un café partagé dans un salon trop vide. La solidarité n'a rien de spectaculaire : elle est simple, quotidienne, à portée de main. Elle commence par une question : « Comment allez-vous ? », et elle peut suffire à briser un hiver de silence.

La solitude progresse quand on baisse les yeux. Alors relevons-les. Allons frapper à cette porte laissée dans l'oubli. Rapprochons-nous de ceux qui vivent si près mais que personne ne voit.

En ces jours où l'humanité devrait être la plus forte, n'oublions personne. Je vous souhaite, malgré tout, de belles fêtes de fin d'année, entourées de chaleur et d'attention.

GROUPE TREMBLAY À VENIR

Prisca-Diane Nginteng ; Sébastien de Carvalho ; Cyril Lemoine ; Tawfiq Amara

LA MACRONIE TUE NOTRE SYSTÈME DE SANTÉ

À la recherche d'un spécialiste vous avez pu constater qu'il faut parfois des mois pour obtenir un RDV, quand vous ne vous retrouvez pas avec le message annonçant que ce médecin ne prend pas de nouveaux patients et c'est aussi valable pour votre médecin généraliste quand il prend sa retraite. La Seine Saint Denis est le plus grand désert médical de France

Pour les hôpitaux c'est aussi la crise, le ministère de la santé regroupe les 3 hôpitaux du secteur (Ballanger Montreuil et Montfermeil) en un seul hôpital. Comme ils manquent de soignants dans certaines spécialités, ils les regroupent par Hôpital, donc à Ballanger on ne pourra plus trouver toutes les spécialités, il faudra aller sur l'un des 2 autres hôpitaux. La CGT de Ballanger se mobilise contre cette dégradation, nous devons les soutenir

Le gouvernement prévoit 6 milliards de coupes dans le budget des Hôpitaux, la fin de la gratuité pour les maladies de longue durée et de doubler les franchises médicales

Comme le disait le ministre de la Santé, il faut que les Français arrêtent de penser que la santé c'est gratuit, comme si nos cotisations sur nos bulletins de paie étaient virtuelles, comme si nos mutuelles ne cessaient de couvrir de plus en plus cher.

Pendant ce temps les firmes pharmaceutiques versent des dizaines de milliards aux actionnaires et quand on parle de taxer les plus riches le gouvernement crie au scandale.

GROUPE LA FRANCE INSOUmise ET CITOYENS

Pierre Laporte, président du groupe ; Bertrand Lachèvre ; Louiza Mounif ; Calista Bourrat

LA FRANCE, LE PAYS LE PLUS TOUCHÉ PAR LE CANCER ?

Avec 389,4 cas de cancer pour 100 000 habitants, la France est le 2e pays le plus touché par le cancer dans le monde, juste après Monaco (qui est un peu en France). C'est ce que montre une étude parue en septembre dans la revue The Lancet.

Le cancer est la première cause de mortalité prématurée en France. Et le nombre de cas explose, en particulier chez les moins de 50 ans : "il faut se préparer à un tsunami", alerte le professeur Fabrice Barlesi, directeur de l'Institut Gustave Roussy.

Toutes les campagnes de dépistage sont importantes, mais ne constituent pas à elles seules une politique de prévention. C'est sur les causes du cancer qu'il faut agir. Certains facteurs de risque sont bien connus, au premier rang desquels l'alcool et le tabac. Mais ils ne suffisent pas à expliquer la forte prévalence du cancer.

La France est l'un des pays qui consomme le plus de pesticides au monde. Elle est aussi le pays qui consomme le plus d'engrais en Europe – avec des teneurs en cadmium, cancérigène notoire, très au-dessus de la moyenne européenne. L'aveuglement sur les causes environnementales du cancer n'est plus supportable. Ce n'est pas un hasard si le collectif Cancer Colère s'est créé en réaction à la loi Duplomb.

Un registre national des cas de cancer doit être mis en place, comme le prévoit la loi. De vastes études épidémiologiques doivent être lancées. Mais en la matière, les preuves arrivent toujours trop tard. Il est facile d'établir la part de facteurs de risque dits "individuels" et "modifiables" : nombre de verres d'alcool ou de cigarettes par jour, activité sportive hebdomadaire, taille, poids... Ces données sont aisément quantifiables pour chacune et chacun d'entre nous. Mais qui peut dire à quelles doses de pesticides, de cadmium, de PFAS, de particules fines ou de substances plastiques il ou elle a été exposée ?

Il faut défendre une politique de santé environnementale ambitieuse et cohérente. Plus largement, il y a urgence à agir de façon résolue et courageuse contre les causes structurelles de la maladie. Tous les pesticides et produits chimiques cancérigènes doivent être interdits. L'abrogation de la loi Duplomb doit être une première étape.

GÉNÉRATION ÉCOLOGIE

Lino Ferreira

EELV

Céline Fréby



ÉCRIVAIN PUBLIC ET NUMÉRIQUE

Permanences d'aide aux démarches administratives, à la rédaction de courriers, aux formalités administratives en ligne. Pour ces permanences, prendre rendez-vous à l'accueil de la mairie au 01 49 63 70 81.

- **Les lundis 8, 15 décembre**, de 17h à 19h, espace Angela Davis, réservé aux personnes en activité.
- **Les mardis 9, 16 décembre**, de 9h à 11h30 et de 13h30 à 16h30, dans le modulaire situé en face de l'espace Mikado.
- **Les mercredis 3, 10, 17 décembre**, de 9h à 11h30 à la Maison de quartier du Vieux-Pays.
- **Les jeudis 4, 11, 18 décembre**, de 13h30 à 16h30 dans le modulaire situé en face de l'espace Mikado.
- **Les jeudis 4, 11, 18 décembre**, de 17h30 à 19h30 à l'espace Louise-Michel, réservé aux personnes en activité.
- **Les vendredis 5, 12, 19 décembre**, de 9h à 11h30 à l'espace 54.
- **Le samedi 20 décembre** de 9h à 11h30 à l'espace Louise-Michel, réservé aux personnes en activité.



POINT ÉCOUTE INDIVIDUELLE

Psychologue parentalité. Prendre rendez-vous au centre social Louise-Michel/Mikado au 01 48 60 99 70 ou au 01 48 60 72 69.

Les permanences se tiennent dans le modulaire situé en face de l'espace Mikado.

- **Les lundis 8, 15, 22 décembre**, de 9h à 12h.
- **Les mardis 9, 16, 23 décembre**, de 9h à 12h.
- **Les mercredis 3, 10, 17 décembre**, de 14h à 17h.



SURENDETTEMENT

Permanence d'aide et de conseil aux ménages rencontrant des difficultés financières, assurée par l'association Crésus Île-de-France (Chambre régionale de surendettement social).

- Prendre rendez-vous à l'accueil de la mairie ou au 01 49 63 70 81.
- **Le vendredi 12 décembre**, de 9h à 12h, à la mairie.



JURIDIQUE

Prendre rendez-vous à l'accueil de la mairie ou au 01 49 63 70 81.

LE DÉFENSEUR DES DROITS

Information, conseil et accompagnement juridique pour des situations de discrimination ou de conflit avec des administrations.

- **Le samedi 6 décembre**, de 9h à 12h, à la mairie.

CONSEIL JURIDIQUE AVOCATS

- **Les mercredis 3, 10, 17 décembre** de 13h à 15h, à la mairie.
- **Les samedis 6, 13, 20 décembre**, de 9h30 à 11h25, à la mairie.

CONSEIL DÉPARTEMENTAL DE L'ACCÈS AU DROIT DE SEINE-SAINT-DENIS (CDAD 93)

Information juridique.

- **Les vendredis 5, 12, 19, 26 décembre**, de 9h à 11h30, dans le modulaire situé en face de l'espace Mikado.

CONCILIATEUR DE JUSTICE

Prendre rendez-vous à l'accueil de la mairie au 01 49 63 70 81.

- **Les mardis 9, 16 décembre**, de 9h30 à 11h30, à la mairie.



SOS VICTIMES 93

Permanences de juristes pour l'aide aux victimes de violences intrafamiliales et de violences faites aux femmes. Prendre rendez-vous à l'accueil de la mairie ou au 01 49 63 70 81.

- **Les jeudis 4, 11, 18 décembre**, de 13h à 17h, à la mairie.



EFFACEMENT CASIER JUDICIAIRE

Permanence avec un avocat qui informe et accompagne à la démarche de dépôt d'une requête pour l'effacement de condamnations inscrites au casier judiciaire.

- **Le vendredi 19 décembre**, de 14h à 18h, sur RDV au 01 48 63 89 18 à l'espace Angela Davis.



COHÉSION POLICE-POPULATION

Permanences de médiation, conseil et accompagnement.

Prendre rendez-vous auprès de Bruno Nortier au 06 19 67 28 03 ou à la division Prévention et Citoyenneté au 01 80 62 91 14.

Permanences à la division Prévention et Citoyenneté, esplanade des Droits-de-l'Homme.

- **Les mardis 9, 16, 23, 30 décembre**, de 10h à 12h.



CAISSE RÉGIONALE D'ASSURANCE MALADIE (CRAMIF)

Prendre rendez-vous auprès de la CRAMIF au 3646. Les permanences se tiennent dans le modulaire situé en face de l'espace Mikado.

- **Les jeudis 4, 11, 18 décembre**, de 14h à 17h.



SOLIMUT - MUTUELLE

- **Les mercredis 3, 10, 17, 31 décembre**, de 9h à 12h et de 13h à 16h30 au CCAS, 2^e étage, porte 3.
- **Le vendredi 5 décembre**, de 9h à 12h à la Maison de quartier du Vieux-Pays.
- **Le vendredi 12 décembre**, de 9h à 12h à l'espace Angela Davis.
- **Le vendredi 19 décembre**, de 9h à 12h à l'espace Ambroise-Croizat.
- **Le vendredi 26 décembre** de 9h à 12h à l'espace Henri-Barbusse.



FRANCE SERVICES

Permanences d'aide aux démarches administratives et aux formalités administratives en ligne (sans rendez-vous) à l'espace Ressources France Services au CCAS (01 49 63 71 19 – 2^e étage, porte 3) ou tremblay-en-france@france-services.gouv.fr.

Les permanences se tiennent en mairie.

- **Les lundis 8, 15, 29 décembre**, de 8h30 à 12h.
 - **Les mardis 9, 16, 30 décembre**, de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h.
 - **Les mercredis 13, 17 décembre**, de 13h30 à 17h, uniquement sur rendez-vous.
 - **Les jeudis 4, 11, 18 décembre**, de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h.
 - **Les vendredis 5, 12, 19 décembre**, de 13h30 à 17h.
- Et à l'accueil de la Maison de quartier et des associations du Vieux-Pays :
- **Les mercredis 3, 17, 31 décembre**, de 8h30 à 12h.
 - **Les vendredis 5, 12, 19 décembre**, de 8h30 à 12h.



POINT INFO ÉNERGIE DE L'ALEPTE

Information sur les aides à l'énergie. Ma prime Renov', Ma prime Adapt'. Tous les premiers mercredis de chaque mois sans rendez-vous de 13h45 à 17h.

- Le mercredi 3 décembre, de 13h45 à 17h.

PERMANENCE ENERGIE PAR L'ALEPTE - ÉCOGESTE

Information, et sensibilisation aux économies d'énergie afin de réduire sa facture. Le 3^e vendredi de chaque mois au CCAS, 2^e étage.

- Le vendredi 19 décembre, de 9h à 12h.



POINT INFOS FAMILLES

Prendre rendez-vous au centre social Louise-Michel/Mikado au 01 48 60 99 70 / 72 69.

Les permanences se tiennent dans le modulaire situé en face de l'espace Mikado.

- Les lundis 8, 15 décembre, de 14h à 17h.
- Les mardis 9, 16, décembre, de 9h à 12h.
- Les mercredis 3, 17 décembre, de 9h à 12h et de 13h30 à 17h30.
- Les jeudis 4, 11, 18 décembre, de 9h à 12h30.
- Les vendredis 5, 12, 19 décembre, de 9h à 12h et de 14h à 17h.



ASSOCIATION POUR LE COUPLE ET L'ENFANT

Médiation familiale et droit de la famille avec l'Association pour le couple et l'enfant (APCE). Centre social Louise-Michel/Mikado (sur rendez-vous) au 01 48 60 99 70 / 72 69. Les permanences se tiennent dans le modulaire situé en face de l'espace Mikado.

- Les mardis 9, 16 décembre, de 14h à 17h.



HABITAT

Prendre rendez-vous à l'accueil de la mairie ou au 01 49 63 70 81.

CONFÉDÉRATION NATIONALE DU LOGEMENT DE SEINE-SAINT-DENIS (CNL 93)

- Le mercredi 10 décembre, de 14h à 17h, à la mairie.

ASSOCIATION DÉPARTEMENTALE D'INFORMATION SUR LE LOGEMENT DE SEINE-SAINT-DENIS (ADIL 93)

- Le mardi 16 décembre, de 14h à 16h30, à la mairie.

PRO BTP

Prendre rendez-vous au 01 55 76 15 05.

- Pas de permanence en décembre.

AGIRC ARCCO

Tous les lundis de 9h à 11h30 à l'espace ressources, sur RDV au 01 49 63 71 19

- Les lundis 8, 15 décembre, de 9h à 11h30.

DROITS DES CONSOMMATEURS

Avec UFC Que choisir.

Sans rendez-vous.

- Le samedi 27 décembre, en de 9h à 12h.

état civil

MARIAGES

Yacine M'Hamdi et Meriem Rahmi ; Dünder Cengiz et Ceren Celik ; Amir Jelibi et Rania Menouar ; Milot Clermont et Claudine Jean Baptiste ; Marouane Nassiri et Laura Renault ; Yann Gheddache et Safia Kramdi ; Vakeesan Sathiyarasa et Adsaya Uthayaseelan.

En raison du règlement général sur la protection des données (RGPD), les avis de naissance et de décès ne seront publiés que sur demande

numéros utiles

SANTÉ

Consultations médicales au Vieux-Pays

Une consultation dermatologue est mise en place le jeudi matin (4 décembre), ainsi qu'avec un médecin généraliste le lundi (8 décembre) et vendredi matin (19 décembre). Ces créneaux ne s'adressent qu'aux habitants du Vieux-Pays. Ils doivent impérativement prendre rendez-vous au préalable auprès du PMS au 01 48 61 87 97.

Pharmacies de garde

Pour connaître les pharmacies de garde, prendre contact avec le commissariat de Villepinte.

URGENCES

- Samu : 15
- Pompiers : 18
- Ambulances du Vert-Galant : 01 48 61 03 59
- Ambulances LMC : 01 43 83 41 96
- Police : 17
- Commissariat de Villepinte : 01 49 63 46 10
- Police municipale : 01 49 63 72 74
- Borne taxis : 01 43 83 64 00
- Vétérinaire : Clinique VetOne 66, avenue Henri-Barbusse 01 49 63 81 99 (même numéro pour les urgences le soir et la nuit) veto.tremblay@vetone.fr

OBJETS ENCOMBRANTS

Pour tout renseignement concernant la collecte des déchets, appelez le numéro vert : 0 800 10 23 13.

ENQUÊTES INSEE

Pour tout renseignement sur les enquêtes Insee en cours dans la commune, contactez l'accueil de la mairie ou les correspondants enquêtes auprès des ménages au 01 80 62 91 02.



C'EST NOTRE HISTOIRE

Canal de l'Ourcq : des mètres cubes de plaisir

Long d'une centaine de kilomètres, ce canal, très utile en alimentation d'eau pour la capitale, génère du plaisir dans le coeur des promeneurs, notamment tremblaysiens sur une longueur de 3 440 mètres.



Le canal de l'Ourcq en 1938.

« on peut (...) naviguer de Paris à Meaux », écrit Marie-Laure Hardy, sur le site du journal Les Echos à propos du canal de l'Ourcq. « Un voyage pittoresque, hors du temps, au fil de l'eau. On découvre alors une vallée magnifique, aux berges bordées de peupliers (...). Les plus chanceux apercevront des chevreuils. Une sérénité immense se dégage de cette « coulée verte », ainsi qu'une certaine poésie. » Et de rappeler que ce canal a inspiré Robert Desnos, Jacques Prévert et Georges Simenon. Comme le souligne Hervé Revel dans un article du site de la Société d'études historiques de Tremblay-en-France (SEHT), long de 108 kilomètres, le canal de l'Ourcq, de Silly-la-Poterie au bassin de la Villette à Paris, traverse cinq départements : l'Aisne,

l'Oise, la Seine-et-Marne, la Seine-Saint-Denis et Paris.

TERMINÉ EN 1822

Peu de temps avant la Révolution, l'idée de joindre la rivière Ourcq, affluente de la Marne, à Paris, est prise dans un double objectif : approvisionner Paris en eau et favoriser la navigation fluviale. Sous le Consulat, le 19 mai 1802, il est décidé de construire le canal de l'Ourcq. En 1816, la commission d'ingénieurs chargée de faire un rapport sur l'opportunité de la poursuite des travaux insiste sur l'excellente qualité de l'eau. On dit qu'elle serait apte à cuire les haricots ! La construction du canal de l'Ourcq sera terminée en 1822. Aujourd'hui, « le canal de l'Ourcq reste un

formidable pourvoyeur d'eau de la capitale. En moyenne, il fournit quotidiennement 367 000 m³, dont 180 000 m³ sont consommés par le réseau non potable de la capitale, tandis que 187 000 m³ passent au travers des écluses des canaux Saint-Martin et Saint-Denis. Le réseau non potable alimente l'ensemble du réseau de lavage des caniveaux et des égouts de la capitale, ainsi que tous les espaces verts. » Il est également indéniable qu'il contribue au bien être de celles et ceux, petits et grands qui, nombreux, adorent marcher, courir, faire de la bicyclette, bref, se promener le long des 3 440 mètres de rives tremblaysiennes.

● F. M.
Cet article s'inspire du site de la Société d'études historiques de Tremblay-en-France.



LES ANNONCEURS PRÉSENTS CHAQUE MOIS
DANS TREMBLAY MAGAZINE
VOUS SOUHAITENT DE



Régie publicitaire de la Ville de Tremblay-en-France

SUBLIMATORIUM
Florian LECLERC

POMPES FUNÈRES
01 60 03 36 56



Depuis plus de 15 ans à vos côtés,
Mélanie vous accueille dans sa
nouvelle agence funéraire



2 bis Rue de Juilly
77290 MITRY-MORY

Interventions : dépts 93 et 77

SASU MS2L - CAPITAL 1000 euros - 914 434 972 R.C.S. Meaux - N° habilitation 22-77-0268 - CODE APE 9003Z - ORIAS 22006543



Terideal

LES ENTREPRENEURS
AU SERVICE DU MIEUX VIVRE

Engagement et inventivité
pour l'aménagement des territoires

terideal.fr

14, rue des Campanules **Lognes** 77185



Bs
Baiaosaveurs
RESTAURANT

Restaurant
Portugais
Brésilien



baiaosaveurs

Avenue Jean Monnet - Zone commerciale de l'Ambresis - 77270 Villeparisis
www.baiaosaveurs.fr • contact@baiaosaveurs.fr • 01 60 27 02 26

samedi 13 décembre / 14h-18h
Parc de l'Hôtel de ville

Noël anime le Parc



**animations
gratuites**
**restauration
à l'Espace Cosy**

présence du Père Noël
et de ses mascottes
de 14h à 18h

Disco soupe
en musique avec
les chorales du
conservatoire
municipal de L'Odéon

16h : chants de Noël
par des élèves du
conservatoire

- / atelier de confection de cartes
et décorations de Noël (dès 3 ans)
- / atelier de maquillage (dès 3 ans)
- / calendrier de l'Avent à l'anneau de jeux (dès 6 ans)
- / le village de l'ours blanc (2 à 5 ans)
- / le manège des traîneaux volants (3 à 6 ans)
- / jeux d'hiver : biathlon, curling, piste de ski de fond (dès 5 ans),
challenge montagne, fun board
- / ludomobile avec jeux géants / bingo de Noël
time's up givré
/ médiabus